

SIEMENS

Pyökinpesukone

WM6HXEOLDN

fi Käyttö- ja kokoonpano-ohje



Register your product on My Siemens and discover exclusive services and offers.

siemens-home.bsh-group.com/welcome

The future moving in.

Siemens Home Appliances

Sisällysluettelo

Turvallisuus	4	Pyykki	39
Yleisiä ohjeita	4	Pyykin esivalmistelu	39
Määräyksenmukainen käyttö.....	4	Pyykin lajittelu	40
Käyttäjien rajoitukset	4	Likaisuusasteet.....	40
Turvallinen asennus.....	5	Hoito-ohjeiden symbolit	40
Turvallinen käyttö.....	7	Pesuaine ja hoitoaine	40
Turvallinen puhdistus ja huolto.....	9	Pesuainesuositus	41
Esinevahinkojen välttäminen	11	Pesuaineen annostelu	42
Ympäristönsuojelu ja säästö	12	Käytön perusteet	42
Pakkausmateriaalin hävittäminen...	12	Laitteen kytkeminen päälle.....	42
Energian ja resurssien säästö.....	12	Ohjelman asettaminen	43
Energiansäästötila	13	Ohjelma-asetusten muuttaminen....	43
Asennus ja liittäminen	13	Ohjelma-asetusten tallentaminen	
Laitteen purkaminen		muistiin	43
pakkauksesta	13	Pyykin asettaminen koneeseen....	44
Toimituksen sisältö.....	14	Pesuaineen ja hoitoaineen	
Sijoituspaikalle asetettavat		jakaminen	44
vaatimukset	14	Pesuohjelman käynnistäminen.....	45
Kuljetustukien poistaminen	15	Pyykin lisääminen.....	45
Kuljetustukilistojen poistaminen	16	Ohjelman keskeyttäminen.....	45
Laitteen liittäminen.....	17	Ohjelman jatkaminen, kun	
Laitteen suoristaminen	18	pyykki on jäänyt veteen.....	45
Tutustuminen	20	Pyykin poistaminen koneesta.....	45
Laite	20	Laitteen kytkeminen pois päältä....	45
Pesuainekotelo	21	Lapsilukko	46
Valitsimet	21	Lapsilukon aktivointi	46
Käyttölogiikka	21	Lapsilukon deaktivointi	46
Näyttö	23	Älykäs annostelujärjestelmä	
Valitsimet	26	Intelligent Dosing System	46
Ohjelmat	29	Annostelusäiliöiden täyttäminen....	46
Varusteet	38	Annostelusäiliön sisältö	47
Ennen ensimmäistä käyttöä	38	Perusannostelumäärä	47
Tyhjän pesukerran		Home Connect	47
käynnistäminen.....	38	Home Connect -asetukset.....	48
		Laitteen yhdistäminen WLAN-	
		kotiverkkoon (Wi-Fi) WPS-	
		toiminnon avulla	48

Laitteen yhdistäminen WLAN-kotiverkkoon (Wi-Fi) ilman WPS-toimintoa.....	49	Kuljetustukien asentaminen	70
Laitteen yhdistäminen Home Connect -sovellukseen	49	Laitteen ottaminen uudelleen käyttöön	71
Laitteen yhdistäminen energianhallintaan	50	Käytöstä poistetun laitteen hävittäminen	71
Wi-Fi:n aktivointi laitteessa	51	Huoltopalvelu	72
Wi-Fi:n deaktivointi laitteessa	51	Mallinumero (E-nro) ja valmistusnumero (FD)	72
Ohjelmapäivitys	51	AQUA-STOP-takuu.....	72
Laitteen verkkoasetusten nollaaminen	51	Kulutustiedot.....	74
Etädiagnoosi.....	51	Tekniset tiedot.....	74
Tietosuoja	51		
Vaatimustenmukaisuusvakuutus	52		
Perusasetukset	52		
Yhteenveto perusasetuksista	52		
Perusasetusten muuttaminen.....	53		
Puhdistus ja hoito	54		
Laitteen hoitoa koskevia ohjeita.....	54		
Rummun puhdistus	54		
Pesuainekotelon puhdistus	54		
Kalkinpoisto	56		
Poistopumpun puhdistus.....	56		
Hajulukossa olevan poistovesiletkun puhdistus	59		
Tulovesisihdin puhdistus	59		
Toimintahäiriöiden korjaaminen.....	61		
Vikakoodi / vikanäyttö / signaali....	61		
Toimintahäiriöt	63		
Äänet	66		
Ongelma lopputuloksessa	67		
Home Connect -ongelma	68		
Vuoto	69		
Hajuhaitat.....	69		
Lukon avaaminen hätätilanteessa	70		
Kuljetus, säilytys ja hävittäminen.....	70		
Laitteen irrottaminen.....	70		



Turvallisuus

Noudata turvallisuuteen liittyviä ohjeita, jotta laitteen käyttö on turvallista.

Yleisiä ohjeita

Tästä löydät tätä ohjetta koskevia yleisiä tietoja.



- Lue tämä ohje huolellisesti. Vain silloin voit käyttää laitetta turvallisesti ja taloudellisesti.
- Tämä ohje on tarkoitettu laitteen asentajalle ja käyttäjälle.
- Noudata turvallisuusohjeita ja varoituksia.
- Säilytä ohjeet ja tuotetiedot myöhempää käyttötarvetta tai mahdollista uutta omistajaa varten.
- Tarkasta laite, kun olet purkanut sen pakkauksesta. Jos laitteessa on kuljetusvaurioita, älä kytke laitetta käyttöön.

Määräyksenmukainen käyttö

Noudata määräyksenmukaista käyttöä koskevia ohjeita, jotta voit käyttää laitetta turvallisesti ja oikein.

Käytä laitetta vain:

- tämän asennus- ja käyttöohjeen mukaisesti.
- konepesun kestävien tekstiilien ja käsin pestäviksi tarkoitettun villan pesemiseen hoito-ohjeiden mukaisesti.
- vesijohtovedellä ja yleisesti myynnissä olevilla, pesukoneisiin soveltuvilla pesu- ja hoitoaineilla.
- yksityisissä kotitalouksissa ja kodinomaisen ympäristön suljetuissa tiloissa.
- enintään 4000 metrin korkeudella merenpinnasta.

Käyttäjien rajoitukset

Vältä lapsiin ja apua tarvitseviin henkilöihin kohdistuvat riskit. Kahdeksanvuotiaat ja sitä vanhemmat lapset ja sellaiset henkilöt, joilla on alentunut fyysinen, aistillinen tai henkinen toimintakyky tai joilta puuttuu kokemusta ja/tai tietoa laitteen käytöstä, saavat

käyttää laitetta vain valvonnan alaisena tai kun heille on neuvottu, miten laitetta käytetään turvallisesti ja he ovat ymmärtäneet laitteesta aiheutuvat vaarat.

Lapset eivät saa leikkiä laitteella.


Lapset eivät saa puhdistaa laitetta tai tehdä sille mitään käyttäjälle kuuluvia huoltotöitä ilman valvontaa.

Pidä alle 3-vuotiaat lapset ja kotieläimet poissa laitteen lähetyiltä.

Turvallinen asennus

Noudata turvallisuusohjeita, kun asennat laitteen.

⚠ VAROITUS – Sähköiskun vaara!

- Epäasianmukaiset asennukset ovat vaarallisia.
 - ▶ Liitä laite ainoastaan tyyppikilvessä olevien tietojen mukaiseen sähköverkkoon.
 - ▶ Liitä laite vain määräysten mukaisesti asennetun, maadoitetun pistorasian kautta vaihtovirtaverkkoon.
 - ▶ Talon suojamaadoitusjärjestelmän täytyy olla asennettu määräysten mukaisesti. Asennuksen johdon poikkileikkauksen pitää olla riittävän suuri.
 - ▶ Käytä vikavirtasuojakytkintä käytettäessä vain tyyppiä, jossa on merkintä .
 - ▶ Älä syötä laitteeseen virtaa ulkoisella kytkentälaitteella, esimerkiksi kellokytkimellä tai kauko-ohjaimella.
 - ▶ Kun laite on asennettu, verkkojohdon pistokkeeseen pitää päästä vapaasti käsiksi, tai jos sitä ei ole mahdollista pitää ulottuvilla, kiinteään sähköliitintään on asennettava asennusmääräysten mukainen kaikki navat erottava katkaisin.
 - ▶ Laitetta asentaessasi varmista, että verkkojohto ei jää puristuksiin eikä vahingoitu.
- Verkkojohdon viallinen eristys on vaarallinen.
 - ▶ Varmista, että verkkojohto ei koske laitteen kuumiin osiin tai lämmönlähteisiin.
 - ▶ Varmista, että verkkojohto ei koske teräviin reunoihin.
 - ▶ Verkkojohtoa ei saa taittaa, jättää puristuksiin eikä muuttaa.

VAROITUS – Palovaara!

Jatkojohdon käyttö hyväksymättömän adapterin kanssa on vaarallista.

- ▶ Älä käytä jatkojohtoja tai haaroitusrasioita.
- ▶ Jos verkkojohto on liian lyhyt, ota yhteys huoltopalveluun.
- ▶ Käytä vain valmistajan hyväksymiä adaptereita.

VAROITUS – Loukkaantumisvaara!

- Laitteen suuri paino voi aiheuttaa tapaturmia laitetta nostettaessa.
 - ▶ Älä nosta laitetta yksin.
- Jos tämä laite asennetaan epäasianmukaisesti pesutorniin, laite voi päästä putoamaan.
 - ▶ Liitä kuivausrumpu vain kuivausrummun valmistajan liitossarjalla pyykinpesukoneen päälle. . Muunlaisen asennusmenetelmän käyttäminen on kielletty.
 - ▶ Älä asenna laitetta pesutorniin, jos kuivausrummun valmistajalla ei ole tarjolla tarkoitukseen sopivaa liitäntäsarjaa.
 - ▶ Älä asenna eri valmistajien syvyydeltään ja leveydeltään erilaisia laitteita pesutorniksi.
 - ▶ Älä asenna pesutornia jalustalle; laitteet voivat päästä kaatumaan.

VAROITUS – Tukehtumisvaara!

Lapset saattavat leikkiessään esim. vetää pakkausmateriaaleja päähänsä tai kääriytyä niihin ja tukehtua.

- ▶ Pidä pakkausmateriaali poissa lasten ulottuvilta.
- ▶ Älä anna lasten leikkiä pakkausmateriaalilla.

VARO – Loukkaantumisvaara!

- Laite voi täristä tai liikkua käytön aikana.
 - ▶ Sijoita laite puhtaalle, tasaiselle ja vakaalle alustalle.
 - ▶ Suorista laite laitejalkojen ja vesivaa'an avulla.

- Epäasianmukaisesti asennetut letkut ja verkkojohdot aiheuttavat kompastumisvaaran.
 - ▶ Asenna letkut ja verkkojohdot siten, että niihin ei voi kompastua.
- Jos laitetta siirretään sen ulkonevista rakenneosista, kuten esimerkiksi laitteen luukusta, osat voivat murtua.
 - ▶ Älä siirrä laitetta sen ulkonevista rakenneosista.

⚠ VARO – Viiltohaavojen vaara!

Laitteen teräviin kulmiin koskeminen voi aiheuttaa viiltohaavoja.

- ▶ Älä koske laitteen teräviin kulmiin.
- ▶ Käytä suojakäsineitä laitetta asennettaessa ja kuljetettaessa.

Turvallinen käyttö

Noudata näitä turvallisuusohjeita, kun käytät laitetta.

⚠ VAROITUS – Sähköiskun vaara!

- Viallinen laite tai verkkojohto on vaarallinen.
 - ▶ Älä käytä viallista laitetta.
 - ▶ Älä vedä verkkojohdosta, kun irrotat laitteen sähköverkosta. Vedä aina verkkojohdon pistokkeesta.
 - ▶ Jos laite tai verkkojohto on rikki, irrota heti verkkojohdon pistoke tai kytke sulake sulakerasiassa pois päältä ja sulje vesihana.
 - ▶ "Soita huoltopalveluun." → *Sivu 72*
 - ▶ Laitteen korjaustöitä saavat tehdä vain alan ammattilaiset.
- Laitteeseen pääsevä kosteus voi aiheuttaa sähköiskun.
 - ▶ Käytä laitetta vain suljetuissa tiloissa.
 - ▶ Älä altista laitetta voimakkaalle kuumuudelle tai kosteudelle.
 - ▶ Älä käytä laitteen puhdistukseen höyry- tai painepesuria, letkuja tai suihkua.

⚠ VAROITUS – Terveysvahinkojen vaara!

Lapset voivat leikkiessään lukita itsensä vahingossa laitteeseen ja joutua hengenvaaraan.

- ▶ Älä sijoita laitetta sellaisen oven taakse, joka vaikeuttaisi laitteen oven avaamista tai estäisi sen avaamisen.
- ▶ Vedä käytöstä poistettujen laitteiden verkkojohdon pistoke irti, katkaise verkkojohto ja riko laitteen ovesta oleva lukko siten, että laitteen luukku ei saa enää suljettua.

⚠ VAROITUS – Tukehtumisvaara!

Lapset voivat vetää henkeen tai niellä pieniä osia ja tukehtua niihin.

- ▶ Pidä pienet osat poissa lasten ulottuvilta.
- ▶ Älä anna lasten leikkiä pienillä osilla.

⚠ VAROITUS – Myrkytysvaara!

Pesu- ja hoitoaineiden nauttiminen saattaa aiheuttaa myrkytyksiä.

- ▶ Jos nielet vahingossa ainetta, käänny lääkärin puoleen.
- ▶ Säilytä pesu- ja hoitoaineet poissa lasten ulottuvilta.

⚠ VAROITUS – Räjähdyksivaara!

Jos pyykkiä on esikäsitelty liuotainepitoisilla puhdistusaineilla, pyykki voi aiheuttaa laitteessa räjähdyksen.

- ▶ Huuhtelee tällainen esikäsitelty pyykki ennen pesua huolellisesti vedellä.

⚠ VARO – Loukkaantumisvaara!

- Jos laitteen päälle noustaan tai kiivetään, kansi voi murtua.
 - ▶ Älä nouse tai kiipeä laitteen päälle.
- Jos istuudut avoimen luukun päälle tai nojaat siihen, laite voi kaatua.
 - ▶ Älä istuudu laitteen luukun päälle tai nojaa siihen.
 - ▶ Älä aseta mitään esineitä laitteen luukun päälle.
- Jos kosketat pyörivää rumpua, saatat loukata kätesi.
 - ▶ Odota, että rumpu on kokonaan pysähtynyt ennen kuin kosketat rumpua.

⚠ VARO – Palovammojen vaara!

Laitteen luukun lasi kuumenee, kun pesulämpötila on korkea.

- ▶ Älä kosketa laitteen kuumaa luukkua.
- ▶ Pidä lapset poissa laitteen kuuman luukun läheltä.

⚠ VARO – Palamisvamman vaara!

Kun pesulämpötila on korkea, pesuvesi on kuumaa.

- ▶ Älä kosketa kuumaa pesuvettä.

⚠ VARO – Syöpymisvaara!

Kun avaat pesuainekotelon, laitteesta voi roiskua pesuainetta ja hoitoainetta. Aineiden pääseminen kosketuksiin silmien tai ihon kanssa voi aiheuttaa ärsytystä.

- ▶ Jos pesu- tai hoitoainetta pääsee silmiin tai iholle, huuhteile silmät ja iho huolellisesti puhtaalla vedellä.
- ▶ Jos nielet vahingossa ainetta, käänny lääkärin puoleen.
- ▶ Säilytä pesu- ja hoitoinneet poissa lasten ulottuvilta.

Turvallinen puhdistus ja huolto

Noudata turvallisuusohjeita, kun puhdistat ja huollat laitetta.

⚠ VAROITUS – Sähköiskun vaara!

- Epäasianmukaiset korjaukset ovat vaarallisia.
 - ▶ Laitteen korjaustöitä saavat tehdä vain alan ammattilaiset.
 - ▶ Laitteen korjaukseen saa käyttää vain alkuperäisiä varaosia.
 - ▶ Jos laitteen verkkojohto vaurioituu, sen saa turvallisuussyistä vaihtaa vain valmistaja, sen huoltopalvelu tai vastaavan pätevyyden omaava henkilö.
- Laitteeseen pääsevä kosteus voi aiheuttaa sähköiskun.
 - ▶ Älä käytä laitteen puhdistukseen höyry- tai painepesuria, letkuja tai suihkua.

⚠ VAROITUS – Loukkaantumisvaara!

Muiden kuin alkuperäisten varaosien ja alkuperäisten varusteiden käyttö on vaarallista.

- ▶ Käytä vain valmistajan alkuperäisiä varaosia ja alkuperäisiä varusteita.



VAROITUS – Myrkytysvaara!

Liuotinpitoisia puhdistusaineita käytettäessä saattaa muodostua myrkyllisiä höyryjä.

- ▶ Älä käytä liuotinpitoisia puhdistusaineita.

Esinevahinkojen välttäminen

Noudata näitä neuvoja, jotta vältät aineelliset vahingot ja laitevauriot.

HUOMIO!

- Huuhteluaineiden, pesuaineiden, hoitoaineiden ja puhdistusaineiden virheellinen annostelu voi haitata laitteen toimintaa.
 - ▶ Noudata valmistajien annostelusuosituksia.
- Suurimman sallitun täyttömäärän ylittäminen haittaa laitteen toimintaa.
 - ▶ Ota kunkin ohjelman "suurin sallittu täyttömäärä" → *Sivu 29* huomioon äläkä ylitä määrää.
- Laitteessa on kuljetusta varten kuljetustuet. Poistamattomat kuljetustuet voivat aiheuttaa esinevahinkoja ja laitevaurioita.
 - ▶ Poista ennen laitteen käyttöönottoa kaikki kuljetustuet ja ota ne talteen.
 - ▶ Asenna kaikki kuljetustuet kunnolla paikoilleen aina ennen kuin kuljetat laitetta, jotta vältät kuljetusvauriot.
- Tulovesiletkun epäasianmukainen liitântä voi johtaa aineellisiin vahinkoihin.
 - ▶ Kiristä tulovesiliitännän ruuvit käsikireydelle.
 - ▶ Liitä tulovesiletku vesihanaan mieluiten suoraan, ilman lisäliitântäelementtejä kuten adapteria, jatkoletkua, venttiiliä tai vastaavaa.
 - ▶ Varmista, että tulovesiletkun venttiilikotelo on asennettu siten, että se ei kosketa ympäristöä eikä siihen kohdistu mitään ulkoisia voimia.
 - ▶ Varmista, että vesihanan sisähalkaisija on vähintään 17 mm.
- ▶ Varmista, että vesihanaan johtavan liittimen kierteen pituus on vähintään 10 mm.
- Veden liian alhainen tai korkea paine voi heikentää laitteen toimintaa.
 - ▶ Varmista, että vedenpaine vesijärjestelmässä on vähintään 100 kPa (1 bar) ja enintään 1000 kPa (10 bar).
 - ▶ Jos vedenpaine ylittää annetun maksimiarvon, vesijohtoliitännän ja laitteen letkusarjan väliin on asennettava paineenalennusventtiili.
 - ▶ Älä liitä laitetta paineettoman vedenlämmittimen sekoitimeen.
- Muutetut tai vaurioituneet vesiletkut voivat aiheuttaa esine- ja laitevaurioita.
 - ▶ Vesiletkuja ei saa taittaa, jättää puristuksiin, muuttaa eikä katkaista.
 - ▶ Käytä vain laitteen mukana toimitettuja vesiletkuja tai valmistajan alkuperäisiä vaihtoletkuja.
 - ▶ Käytettyjä vesiletkuja ei saa käyttää uudelleen.
- Laitteen käyttäminen likaisella tai liian kuumalla vedellä voi johtaa aineellisiin vahinkoihin.
 - ▶ Käytä laitetta vain kylmän vesijohtoveden kanssa.
- Soveltumattomat puhdistusaineet voivat vahingoittaa laitteen pintoja.
 - ▶ Älä käytä voimakkaita tai hankaavia puhdistusaineita.
 - ▶ Älä käytä vahvasti alkoholipitoisia puhdistusaineita.
 - ▶ Älä käytä kovia hankaustyynyjä tai puhdistussieniä.
 - ▶ Puhdista laite vain vedellä ja pehmeällä, kostealla liinalla.
 - ▶ Poista laitteen kanssa kosketuksiin joutuneet pesuainejäämät, suihkejäämät ja muu lika heti.

Ympäristönsuojelu ja säästö

Suojele ympäristöä käyttämällä laitetta ympäristöystävällisesti, ja hävitä kierrätettävä materiaali oikein.

Pakkausmateriaalin hävittäminen

Pakkausmateriaalit ovat ympäristöystävällisiä ja kierrätyskelpoisia.

- ▶ Hävitä yksittäiset osat lajiteltuina. Tarkempia tietoja kierrätysmahdollisuuksista saat kodinkoneliikkeistä sekä paikkakuntasi jätehuollosta vastaavilta viranomaisilta.

Energian ja resurssien säästö

Laitteesi kuluttaa vähemmän sähköä ja vettä, kun noudatat näitä ohjeita.

Käytä hyväksesi ohjelmia, joissa lämpötila on matalampi ja pesuajat pidempiä, sekä "rummun suurinta sallittua täyttömäärää" → *Sivu 29*.

- + Energian- ja vedenkulutus on tällöin tehokkainta.

Käytä säästeliästä ohjelma-asetusta.

- + Kun teet ohjelma-asetukset, näet näytössä odotettavissa olevan kulutuksen.

Valitse pyykin likaisuusasteen mukainen pesuaineen "annostelu" → *Sivu 42*.

- + Kevyesti tai normaalisti likaantuneelle pyykille riittää pienempi pesuainemäärä. Noudata pesuainevalmistajan annostelusuositusta.

Laske pesulämpötilaa, kun pyykki on kevyesti tai normaalisti likaantunutta.

- + Laitte kuluttaa matalammissa lämpötiloissa vähemmän energiaa. Kevyesti tai normaalisti likaantuneelle pyykille riittää myös matalampi lämpötila kuin hoito-ohjeessa mainitaan.

Aseta suurin sallittu linkousnopeus, kun haluat kuivata pyykin pesun jälkeen kuivausrummussa.

- + Kuivempi pyykki lyhentää kuivausohjelman kestoa ja pienentää energiankulutusta. Kun linkousnopeus on suurempi, pyykin jäännöskosteus vähenee ja linkousäänen voimakkuus kasvaa.

Pese pyykki ilman esipesua.

- + Esipesun lisääminen pesuohjelmaan pidentää ohjelman kestoa ja lisää energian- ja vedenkulutusta.


Laitteessa on määrääutomatiikka.

- + Määrääutomatiikka sovittaa vedenkulutuksen ja ohjelman keston optimaaliseksi tekstiilien laadun ja rummun täyttömäärän mukaan.

Laitteessa on Aquasensor-tunnistin.

- + Aquasensor tarkkailee huuhtelun aikana huuhteluveden sameutta ja sovittaa huuhtelukertojen keston ja lukumäärän sopivaksi.

Energiansäästötila

Jos laite on pidemmän aikaa käyttämättä, laite kytkeytyy automaattisesti energiansäästötilaan. Kaikki näytöt sammuvat ja ► vilkkuu.

Energiansäästötila päättyy, kun käytät taas laitetta, esimerkiksi avaat tai suljet luukun.

Jos laite on energiansäästötilassa pidemmän aikaa käyttämättä, laite kytkeytyy automaattisesti pois päältä.

Asennus ja liitäntä

Tästä näet, millainen on paras asennuspaikka laitteellesi. Lisäksi saat tietoa laitteen liittämistä vesijohto- ja sähköverkkoon.

Laitteen purkamisen pakkauksesta

Huom: Noudata "turvallisuuteen" → *Sivu 4* ja "aineellisten vahinkojen välttämiseen" → *Sivu 11* liittyviä ohjeita, jotta laitteen käyttö on turvallista.

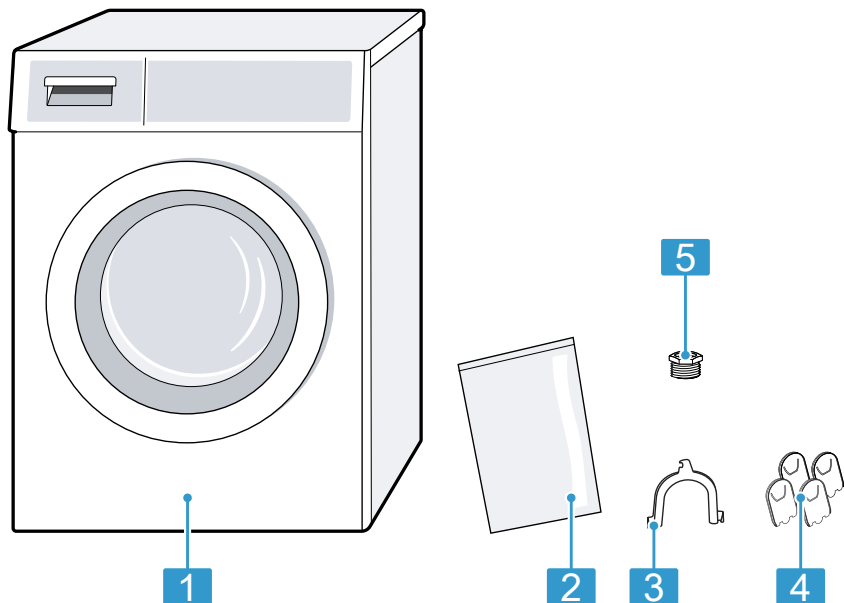
HUOMIO!

Rumpuun jääneet esineet, joita ei ole tarkoitettu käytettäväksi laitteessa, voivat aiheuttaa esine- ja laitevaurioita.

- Poista nämä esineet ja kaikki mukana toimitetut varusteet rummusta ennen kuin käytät laitetta.
1. Poista kaikki pakkausmateriaali ja suojakalvot laitteesta.
Hävitä pakkausmateriaali ympäristöystävällisesti noudattamalla kohdassa → "*Pakkausmateriaalin hävittäminen*", *Sivu 12* olevia ohjeita.
 2. Tarkasta, onko laitteessa näkyviä vaurioita.
 3. Avaa luukku.
→ "*Käytön perusteet*", *Sivu 42*
 4. Poista varusteet rummusta.
 5. Sulje luukku.

Toimituksen sisältö

Kun olet poistanut kaikki osat pakkauksesta, tarkista ettei niissä ole kuljetusvaurioita ja että kaikki osat ovat mukana.



1 Pyykinpesukone

2 Mukana toimitetut asiakirjat

3 Kaari poistovesiletkun kiinnittämiseen

4 Suojatulpat

5 Liitäntäadapteri

Sijoituspaikalle asetettavat vaatimukset

Laitte voi lingottaessa liikkua. Noudata sijoituspaikkaa koskevia ohjeita.

Huom: Noudata "turvallisuuteen" → *Sivu 4* ja "aineellisten vahinkojen välttämiseen" → *Sivu 11* liittyviä ohjeita, jotta laitteen käyttö on turvallista.

⚠ VAROITUS **Sähköiskun vaara!**

Laitteessa on jännitettä johtavia osia. Jännitettä johtavien osien koskettaminen on vaarallista.

► Älä käytä laitetta ilman kansilevyä.


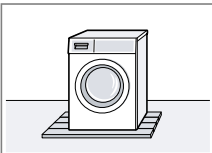
⚠ VAROITUS**Loukkaantumiswaara!**

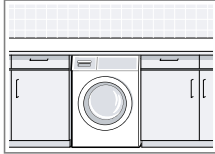
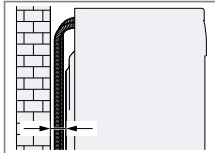
Jos laitetta käytetään jalustalla, laite voi kaatua.

- Kiinnitä laitteen jalat ehdottomasti valmistajan toimittaman "kiinnityssarjan" → *Sivu 38* avulla ennen kuin käytät laitetta jalustalla.

HUOMIO!

- Jos laite sijoitetaan ulos tai tilaan, jossa on jäätymisvaara, jäänytyn jäännösvesi voi vaurioittaa laitetta ja jäätyneet letkut voivat repeytyä tai haljeta.
 - Älä sijoita laitetta ulos tai tiloihin, joissa vesi voi jäätyä, äläkä käytä laitetta tällaisissa tiloissa.
- Laitteen toiminta on testattu tehtaalla ennen sen toimittamista, ja laitteessa voi olla jäännösvevettä. Tämä jäännösvesi voi valua ulos, jos laitetta kallistetaan yli 40°.
 - Kallista laitetta varovasti.

Sijoituspaikka	Vaativukset
Jalustalla 	Kiinnitä laite "kiinnityssarjan" → <i>Sivu 38</i> avulla.
Puupalkkikatolla 	Sijoita laite vedenpitävälle puulevylle, joka on kiinnitetty lattiaan tukevasti ruuveilla. Puulevyn vahvuuden pitää olla vähintään 30 mm.

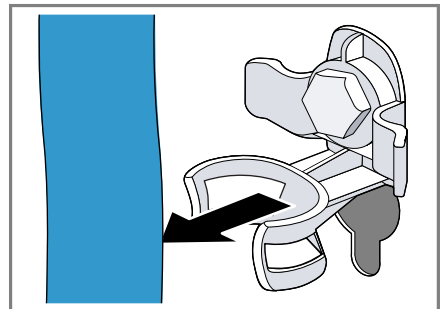
Sijoituspaikka	Vaativukset
Keittiökalu- steiden välissä 	<ul style="list-style-type: none"> ■ Asennustilan leveyden pitää olla 60 cm. ■ Aseta laite vain yhtenäisen, viereisten kaappien kanssa kiinteästi liitetyn työtason alle.
Seinän vieressä 	Älä asenna letkuja puristuksiin seinän ja laitteen väliin.

Kuljetustukien poistaminen

Laitteen takasivulla on kuljetusta varten kuljetustuet.

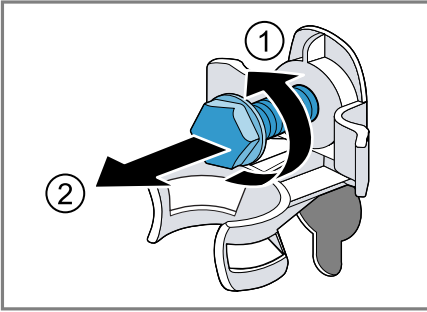
Huomautuksia

- Noudata "turvallisuuteen" → *Sivu 4* ja "aineellisten vahinkojen välttämiseen" → *Sivu 11* liittyviä ohjeita, jotta laitteen käyttö on turvallista.
- Säilytä kuljetustuet, ruuvit ja holkit myöhempää "kuljetusta" → *Sivu 70* varten.

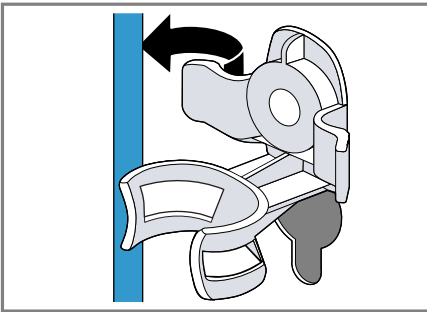
1. Vedä letkut pois pidikkeistä.

- 2. Löystytä ① ja poista ② 4 kuljetustuen kaikki ruuvit ruuviavaimella, avainkoko 13.**

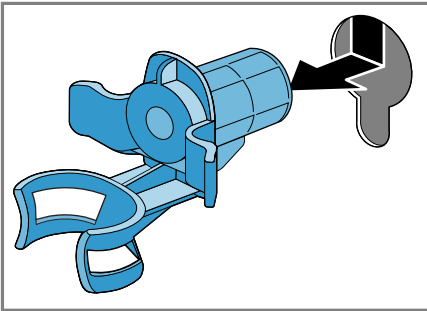
fi Asennus ja liitäntä



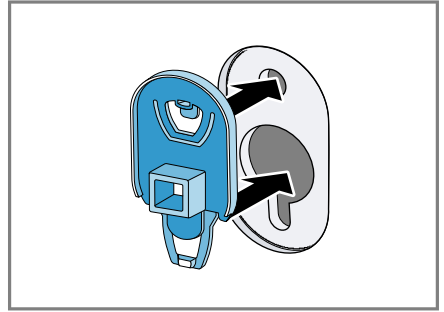
3. Vedä verkkoliitäntäjohto pois pidikkeestä.



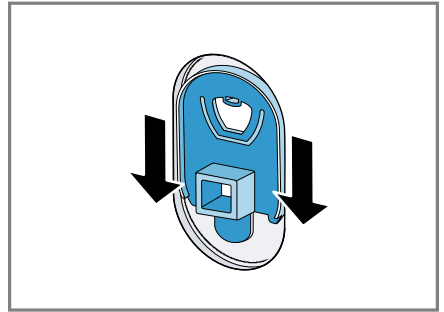
4. Poista 4 holkkia.



5. Aseta 4 suojatulppaa paikoilleen.



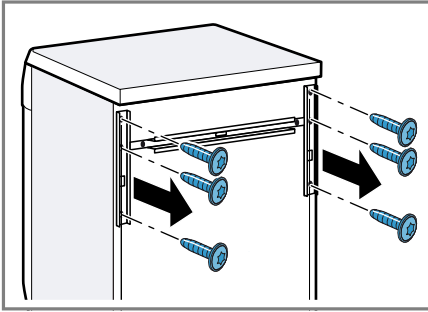
6. Paina 4 suojatulppaa alas.



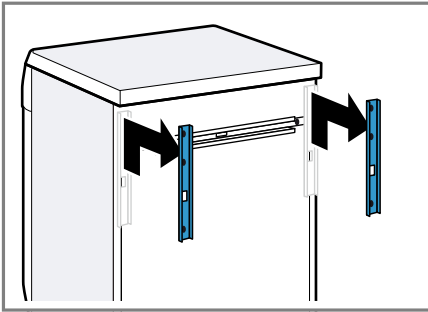
Kuljetustukilistojen poistaminen

Huom: Noudata "turvallisuuteen" → *Sivu 4* ja "aineellisten vahinkojen välttämiseen" → *Sivu 11* liittyviä ohjeita, jotta laitteen käyttö on turvallista.

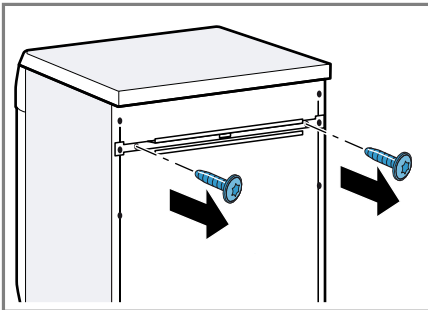
1. Löystytä ja poista pystysuorien kuljetustukilistojen ruuvit ruuviavaimella T20.



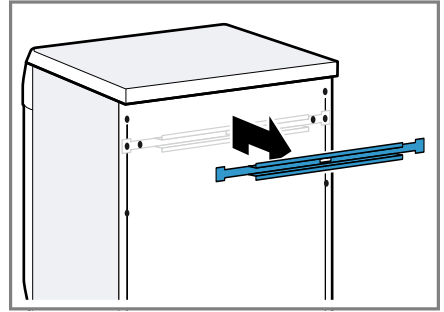
2. Poista kuljetustukilistaa.



3. Löystytä ja poista vaakasuoran kuljetustukilistan ruuvit ruuviavaimella T20.



4. Poista kuljetustukilista.



Laitteen liittäminen

Liitä laite sähköverkkoon, tulovesi- ja poistovesijärjestelmään.

Tulovesiletkun liittäminen

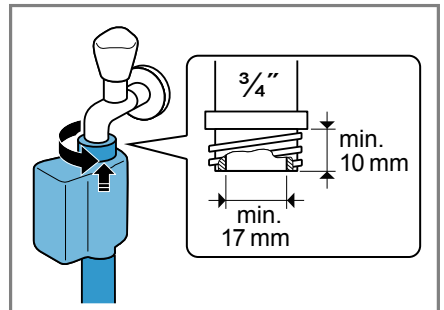
Huom: Noudata "turvallisuuteen" → *Sivu 4* ja "aineellisten vahinkojen välttämiseen" → *Sivu 11* liittyviä ohjeita, jotta laitteen käyttö on turvallista.

VAROITUS Sähköiskun vaara!

Laitteessa on jännitettä johtavia osia. Jännitettä johtavien osien koskettaminen on vaarallista.

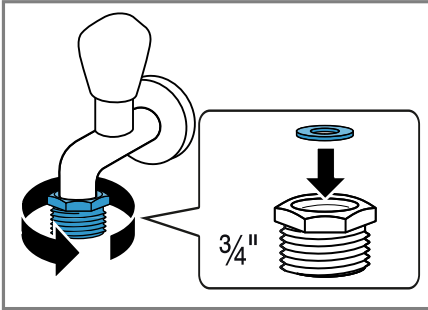
► Älä upota sähkötoimista Aquastop-venttiiliä veteen.

1. Liitä tulovesiletku vesihanaan (26,4 mm = 3/4").



fi Asennus ja liitäntä

2. Jos käytössä on vesihana 21 mm = 1/2", asenna ensin adapteri ja tiivistelevy.



3. Avaa vesihana varovasti ja tarkista, ovatko liitäntäkohdat tiiviit.

Poistovesiliitännän liitäntätyypit

Seuraavassa saat ohjeet laitteen liittämisestä poistovesijärjestelmään.

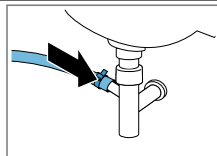
Huom: Noudata "turvallisuuteen" → *Sivu 4* ja "aineellisten vahinkojen välttämiseen" → *Sivu 11* liittyviä ohjeita, jotta laitteen käyttö on turvallista.

HUOMIO!

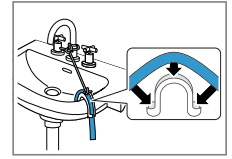
Kun laitteesta poistetaan vesi pumppaamalla, poistovesiletku on paineen alainen, ja letku voi irrota asennetusta liitäntäkohdasta.

- Varmista, että poistovesiletku ei pääse irtomaan tahattomasti.

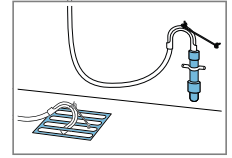
Vedenpoisto hajulukkoon. Varmista liitäntäkohdan pitävyyden letkunkiristimellä (24-40 mm).



Vedenpoisto pesualtaaseen. Kiinnitä poistovesiletku kaaren avulla ja varmista paikallaan pysyminen.



Vedenpoisto muoviputkeen, jossa on kumihuvhi, tai viemäriin. Kiinnitä poistovesiletku kaaren avulla ja varmista paikallaan pysyminen.



Laitteen liittäminen sähköverkkoon

Huom: Noudata "turvallisuuteen" → *Sivu 4* ja "aineellisten vahinkojen välttämiseen" → *Sivu 11* liittyviä ohjeita, jotta laitteen käyttö on turvallista.

1. Liitä verkkojohdon verkkopistoke laitteen läheisyydessä olevaan pistorasiaan.

Laitteen liitäntätiedot löydät "teknisistä tiedoista" → *Sivu 74*.

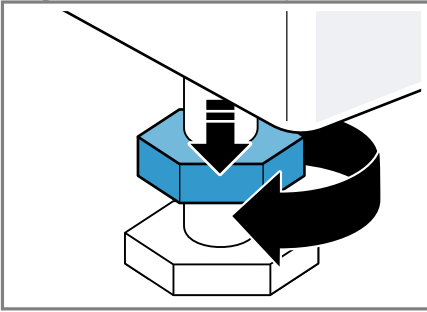
2. Tarkista verkkopistokkeen kiinnitys.

Laitteen suoristaminen

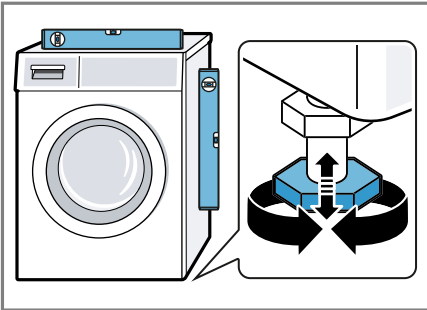
Suorista laite oikein, jotta vähennät häiriöääniä ja värinöitä ja vältät laitteen liikkumisen.

Huom: Noudata "turvallisuuteen" → *Sivu 4* ja "aineellisten vahinkojen välttämiseen" → *Sivu 11* liittyviä ohjeita, jotta laitteen käyttö on turvallista.

1. Avaa vastamutterit kiertämällä ruuviavainta, avainkoko 17, myötäpäivään.

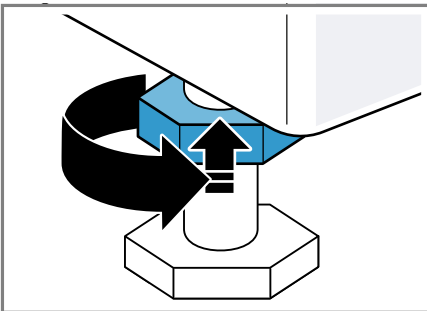


2. Suorista laite kiertämällä laitejalkoja. Tarkasta laitteen sijoitus vesivaa'alla.



Laitteen on oltava tukevasti lattialla kaikkien jalkojen varassa.

3. Kierrä vastamutterit ruuviavaimella, avainkoko 17, käsikireyteen laitteen runkoa vasten.



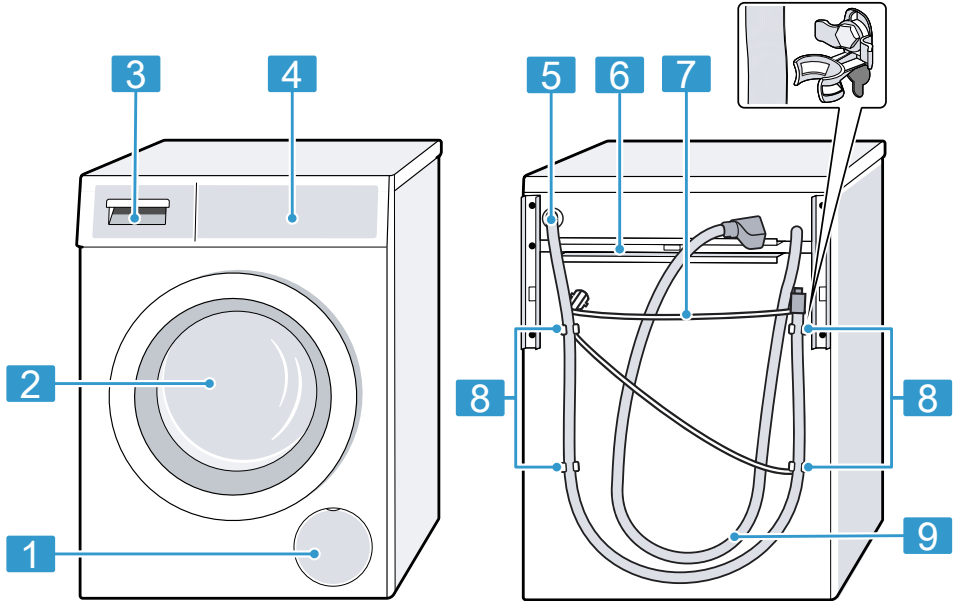
Pidä samalla kiinni laitteen jalasta, jotta korkeus ei muutu.

Tutustuminen

Tutustu laitteen osiin.

Laite

Tästä löydät yleiskuvan laitteen osista.

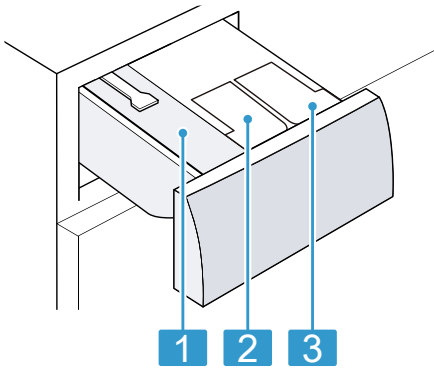




Laitteen tyypistä riippuen voivat tietyt yksityiskohdat kuten väri ja muoto poiketa kuvasta.

1	"Poistopumpun huoltoluukku" → <i>Sivu 56</i>	7	"Verkkoliitäntäjohto" → <i>Sivu 18</i>
2	Luukku	8	"Kuljetustuet" → <i>Sivu 15</i>
3	"Pesuainekotelo" → <i>Sivu 21</i>	9	"Tulovesiletku" → <i>Sivu 17</i>
4	"Valitsimet" → <i>Sivu 21</i>		
5	"Poistovesiletku" → <i>Sivu 18</i>		
6	"Kuljetustukilistat" → <i>Sivu 16</i>		

Pesuainekotelo

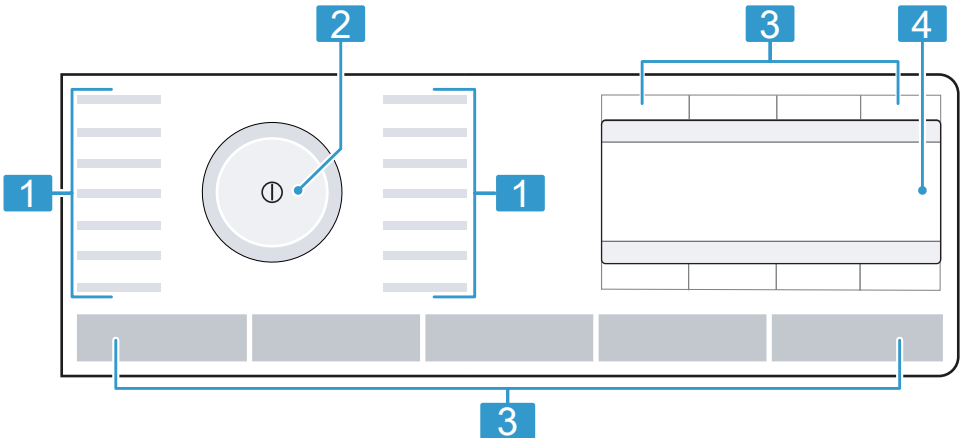
Tässä näet yleiskuvan pesuainekotelon rakenteesta.



- | | |
|----------|---|
| 1 | Lokero manuaalista varten |
| 2 |  Annostelusäiliö huuhteluaineelle tai pesuaineelle |
| 3 |  Annostelusäiliö pesuaineelle |

Valitsimet

Valitsimilla asetetaan laitteen toiminnot ja nähdään tiedot sen käyttötilasta.



- | | |
|----------|------------------------------------|
| 1 | "Ohjelmat" → <i>Sivu 29</i> |
| 2 | "Ohjelmavalitsin" → <i>Sivu 42</i> |
| 3 | "Valitsimet" → <i>Sivu 26</i> |
| 4 | "Näyttö" → <i>Sivu 23</i> |

Käyttölogiikka

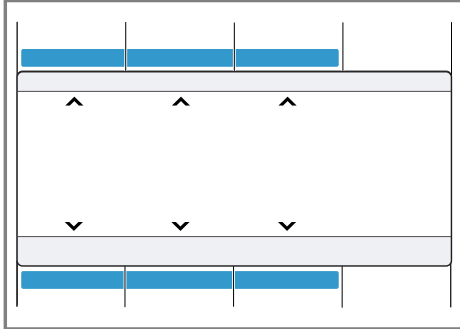
Näytössä olevien valitsimien varsinaisten toimintojen lisäksi voit valita näillä valitsimilla myös ohjelma-

fi Tutustuminen

asetuksia päävalikossa ja asetuksia alavalikoissa. Valitsimet on silloin merkitty näytössä symboleilla.

Päävalikko

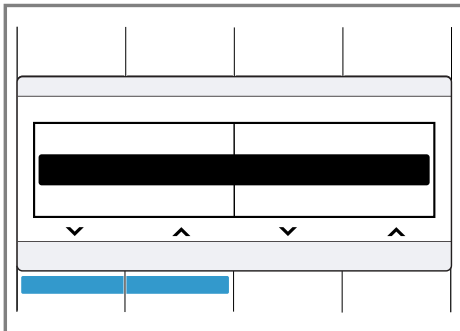
Kun haluat valita ohjelma-asetukset, paina symbolien yläpuolella tai alapuolella olevia valitsimia.



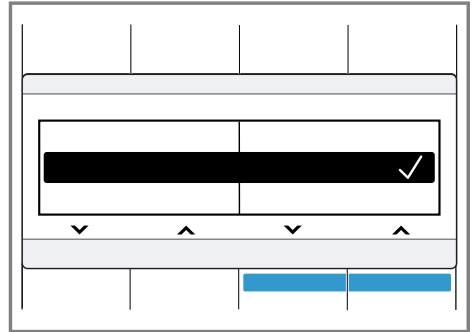
Valittu ohjelma-asetus näkyy näytön keskellä.

Alavalikko

Kun haluat valita asetuksia, paina symbolien alapuolella olevia valitsimia, kunnes haluamasi asetusta on valittuna näytössä.



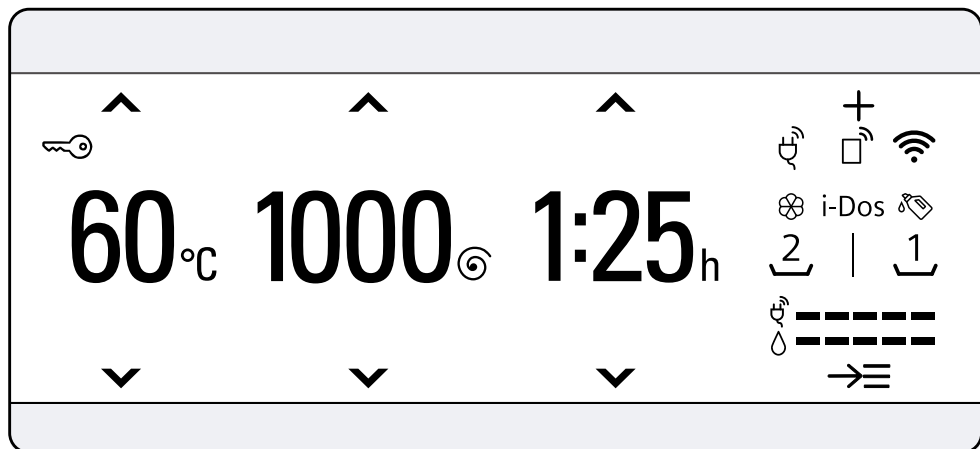
Kun haluat valita asetuksia, paina symbolien alapuolella olevia valitsimia, kunnes haluamasi asetusta on valittuna näytössä.



Kun asetusta on aktivoitu, näytössä näkyy ✓. Valintaa ei tarvitse vahvistaa uudelleen. Alavalikko sulkeutuu automaattisesti muutaman sekunnin kuluttua.

Näyttö

Näytössä näet voimassa olevat asetusarvot, valintamahdollisuudet ja ohjetekstit.













Esimerkki näytöstä

Näyttö	Nimitys	Kuvaus
0:40 h ¹	Ohjelman kesto/ ohjelman jäljellä oleva kesto	Ohjelman likimääräinen todennäköinen kesto tai ohjelman jäljellä oleva kesto.
10 h ¹	Ajastusaika	Ohjelman päätyminen on määritetty ja näytössä näkyvät jäljellä olevat tunnit. → "Valitsimet", Sivu 26
10 kg ¹	Täyttösuositus	Suurin sallittu täyttömäärä asetetulle ohjelmalle kg.
0 - 1600 [⊖]	Linkousnopeus	Asetettu linkousnopeus r/min. → "Valitsimet", Sivu 26 0: ilman linkousta, vain veden poisto
- 90 °C	Lämpötila	Asetettu lämpötila °C. → "Valitsimet", Sivu 26 (kylmä)
	Navigointi	Asetusten valitseminen. → "Käyttölogiikka", Sivu 21
+	muut ohjelma- asetukset	Muiden ohjelma-asetusten aktivointi, deaktivointi tai muuttaminen. → "Valitsimet", Sivu 27

¹ Esimerkki


Näyttö	Nimitys	Kuvaus
	Ohjelman tallentaminen lisäohjelmat	"Tallenna ohjelma" → <i>Sivu 43</i> . Aseta "lisäohjelmia" → <i>Sivu 43</i> .
	Lapsilukko	<ul style="list-style-type: none"> ■ palaa: lapsilukko on aktivoitu. ■ vilkkuu: lapsilukko on aktivoitu ja ohjelmavalitsinta on säädetty. → " <i>Lapsilukon deaktivointi</i> ", <i>Sivu 46</i>
	Rypistymisestä	Rypistymisestä on aktivoitu. → " <i>Valitsimet</i> ", <i>Sivu 28</i>
	Lisähuuhtelu	Lisähuuhtelukertoja on aktivoitu. → " <i>Valitsimet</i> ", <i>Sivu 27</i>
	Vesi plus	Pesu lisävettä käyttämällä on aktivoitu. → " <i>Valitsimet</i> ", <i>Sivu 28</i>
	Jää veteen	Pyykin jätö veteen on aktivoitu. → " <i>Valitsimet</i> ", <i>Sivu 28</i>
	Hiljainen pesu	Hiljainen pesu on aktivoitu. → " <i>Valitsimet</i> ", <i>Sivu 28</i>
	Vauvanruoka	Tahratyyppi on aktivoitu.
	Veri	Tahratyyppi on aktivoitu.
	Kananmuna	Tahratyyppi on aktivoitu.
	Mansikka	Tahratyyppi on aktivoitu.
	Multa ja hiekka	Tahratyyppi on aktivoitu.
	Ruoho	Tahratyyppi on aktivoitu.
	Kahvi	Tahratyyppi on aktivoitu.
	Kosmetiikka	Tahratyyppi on aktivoitu.
	Appelsiini	Tahratyyppi on aktivoitu.
	Punaviini	Tahratyyppi on aktivoitu.
	Suklaa	Tahratyyppi on aktivoitu.
	Hiki	Tahratyyppi on aktivoitu.
	Likaiset sukat	Tahratyyppi on aktivoitu.
	Ruokarasva/-öljy	Tahratyyppi on aktivoitu.
	Tee	Tahratyyppi on aktivoitu.
	Tomaatti	Tahratyyppi on aktivoitu.
	Energiankulutus	Energiankulutus asetetulle ohjelmalle. <ul style="list-style-type: none"> ■ — : pieni energiankulutus ■ ————— : suuri energiankulutus

¹ Esimerkki










Näyttö	Nimitys	Kuvaus
	Vedenkulutus	Vedenkulutus asetetulle ohjelmalle. <ul style="list-style-type: none"> ■ — : pieni vedenkulutus ■ ————— : suuri vedenkulutus
	Kaukokäynnistys	Kaukokäynnistys on aktivoitu. → "Valitsimet", Sivu 27
	Wi-Fi	<ul style="list-style-type: none"> ■ palaa: laite on yhdistetty kotiverkkoon. ■ vilkkuu: laite yrittää nyt muodostaa yhteyden kotiverkkoon. → "Home Connect", Sivu 47
	Wi-Fi	Laite ei ole yhdistetty kotiverkkoon. → "Home Connect", Sivu 47
	Energianhallinta	Laite on yhdistetty Smart Energy -järjestelmään (energianhallinta). → "Laitteen yhdistäminen energianhallintaan", Sivu 50
	Nestemäisen pyykinpesuaineen annostelusäiliö	<ul style="list-style-type: none"> ■ palaa: nestemäisen pesuaineen älykäs annostelujärjestelmä on aktivoitu. ■ vilkkuu: annostelusäiliön minimitäyttöaste on alittunut. → "Älykäs annostelujärjestelmä Intelligent Dosing System", Sivu 46  (nestemäinen pyykinpesuaine)
	Nestemäisen pyykinpesuaineen tai huuhteluaineen annostelusäiliö.	<ul style="list-style-type: none"> ■ palaa: nestemäisen pesuaineen tai huuhteluaineen älykäs annostelujärjestelmä on aktivoitu. ■ vilkkuu: annostelusäiliön minimitäyttöaste on alittunut. → "Älykäs annostelujärjestelmä Intelligent Dosing System", Sivu 46  (nestemäinen pyykinpesuaine)  (huuhteluaine)
Annostelu_50 % ¹	Annostelusuositus	Annostelusuositus pesuaineelle, kun älykäs annostelu on deaktivoitu. → "Pesuaineen annostelu", Sivu 42 Huom: Annostelusuositus näyttää, mikä täyttömäärä on suositeltava pesuaineannostelulle. Prosenttiarvo viittaa ohjelman suurimpaan sallittuun täyttömäärään.








¹ Esimerkki

Valitsimet

Tästä löydät yhteenvedon valitsimista ja niiden säätömahdollisuuksista. Valitsimella  avaat alavalikon, josta löydät lisää ohjelma-asetuksia. Lisäohjelma-asetukset on lueteltu valitsimien yhteenvedossa.

Ohjelma-asetusten valikoima riippuu asetetusta ohjelmasta. Kunkin ohjelman valintamahdollisuudet löydät yhteenvedosta → *"Ohjelmat"*, Sivu 29.

Valitsin	Valinta	Kuvaus
 (Käynnistys/ Tauko)	<ul style="list-style-type: none"> ■ käynnistäminen ■ keskeyttäminen ■ pysäyttäminen tauon ajaksi 	Ohjelman käynnistäminen, keskeyttäminen tai pysäyttäminen tauon ajaksi.
varioSpeed 	<ul style="list-style-type: none"> ■ aktiivointi ■ deaktiivointi 	Pesuajan lyhennyksen aktiivointi tai deaktiivointi. Huom: Energiankulutus on suurempi. Tämä ei vaikuta pesutulokseen.
Tahrat	Monivalinta	Tahratyypin valinta. Lämpötila, rummun liike ja liotusaika sovitetaan tahratyyppiin.
i-Dos 	<ul style="list-style-type: none"> ■ aktiivointi ■ deaktiivointi ■ Annostelusäiliön sisältö ■ Perusannostelumäärä 	Painamalla valitsinta lyhyesti aktivoit tai deaktivoit huuhteluaineen  tai nestemäisen pesuaineen  älykkään annostelujärjestelmän. Painamalla valitsinta n. 3 sekunnin ajan, avaat perusasetukset ja voit määrittää annostelusäiliön sisällön tai säätää perusannostelumäärän. → <i>"Yhteenvedo perusasetuksista"</i> , Sivu 52 → <i>"Älykäs annostelujärjestelmä Intelligent Dosing System"</i> , Sivu 46
 (Valmis)	1 - 24 tuntia	Ohjelman päättymisen määrittäminen. Ohjelman kesto sisältyy jo asetettuun tuntimäärään. Kun ohjelma käynnistetään, näytössä näkyy ohjelman kesto.
°C (Lämpötilavalinta)	 - 90 °C	Lämpötilan °C muuttaminen.
 (Linkous)	0 - 1600 r/min	Linkousnopeuden muuttaminen tai linkouksen deaktiivointi. Valinnalla 0 vesi pumpataan pois ja linkous pesun päätyttyä deaktivoidaan. Pyykki jää märkänä rumpuun.
 (virtakytkin)	<ul style="list-style-type: none"> ■ kytkeminen päälle ■ kytkeminen pois päältä 	Kytke laite päälle tai pois päältä.

Valitsin	Valinta	Kuvaus
Etäkäynnistys 	<ul style="list-style-type: none"> ■ aktivointi ■ deaktivointi ■ Home Connect -valikon avaaminen 	<p>Painamalla valitsinta lyhyesti sallit laitteen kaukokäynnistämisen Home Connect -sovelluksen avulla</p> <p>Painamalla valitsinta n. 3 sekunnin ajan avaat Home Connect -valikon.</p> <p>Huomautuksia</p> <ul style="list-style-type: none"> ■ Kaukokäynnistystä ei voida turvallisuussyistä aktivoida seuraavissa tapauksissa: <ul style="list-style-type: none"> – Luukku on auki. – Pesuainekotelo ei ole paikallaan. ■ Kaukokäynnistys deaktivoituu turvallisuussyistä seuraavissa tapauksissa: <ul style="list-style-type: none"> – Avataan luukku. – Painetaan . – Painetaan Etäkäynnistys . – Laite kytketään pois päältä. – Sähkökatkon jälkeen.
 3 sec. (Lapsilukko 3 sek.)	<ul style="list-style-type: none"> ■ aktivointi ■ deaktivointi 	<p>Lapsilukon aktivointi tai deaktivointi. Ohjauspaneelin lukitseminen tahattoman käytön estämiseksi.</p> <p>Kun lapsilukko on aktivoitu ja laite kytketään pois päältä, lapsilukko pysyy aktivoituna.</p> <p>→ "Lapsilukko", Sivu 46</p>
 3 sec. (Asetukset 3 sek.)	"Perusasetukset" → Sivu 52	<p>Laitteen perusasetusten muuttaminen.</p> <p>→ "Perusasetusten muuttaminen", Sivu 53</p>
 (Valinnat)	Monivalinta	<p>Muiden ohjelma-asetusten aktivointi.</p> <p>→ "Muiden ohjelma-asetusten muuttaminen", Sivu 43</p> <p>Lisäohjelma-asetukset on lueteltu tässä yhteenvedossa.</p>
 (Esipesu)	<ul style="list-style-type: none"> ■ aktivointi ■ deaktivointi 	<p>Esipesun aktivointi tai deaktivointi, esimerkiksi runsaasti likaantunut pyykin pesuun.</p> <p>Huom: Jos älykäs annostelu on aktivoitu, pesuaine annostellaan automaattisesti esipesua ja varsinaista pesua varten.</p> <p>Jos älykäs annostelu on deaktivoitu, annostelee pesuaine esipesua varten suoraan rumpuun.</p>
Extrahuuhdtelu	<ul style="list-style-type: none"> ■ aktivointi ■ deaktivointi 	<p>Enintään kolmen lisähuuhdetelukerran aktivointi tai deaktivointi.</p> <p>Suosittelaa erityisen herkkäihoisille ja alueille, joissa vesi on hyvin pehmeää.</p>



Valitsin	Valinta	Kuvaus
Ei linkousta	<ul style="list-style-type: none"> ■ aktivointi ■ deaktivointi 	Linkouksen ja vedenpoiston aktivointi tai deaktivointi pesun päätyttyä. Pyykki jää viimeisen huuhtelun jälkeen veteen. → <i>"Ohjelman jatkaminen, kun pyykki on jäänyt veteen", Sivu 45</i>
Äänetön pesu	<ul style="list-style-type: none"> ■ aktivointi ■ deaktivointi 	Hiljaisen pesun aktivointi tai deaktivointi, esimerkiksi yöllä tapahtuvaa pyykinpesua varten. Ohjelman päättymisen äänimerkki on deaktivoitu ja loppulinkousnopeus on pienempi.
Vesi plus	<ul style="list-style-type: none"> ■ aktivointi ■ deaktivointi 	Pesussa käytetään enemmän vettä. Suositeltavaa erittäin herkälle iholle ja pyykin hellävaraista käsittelyä varten.
Rypistymisestä	<ul style="list-style-type: none"> ■ aktivointi ■ deaktivointi 	Rypistymistä vähentävän pesun aktivointi tai deaktivointi. Linkouksen kulkua ja linkousnopeutta muutetaan pyykin rypistymisen vähentämiseksi. Pyykki on pesun jälkeen niin kosteaa, että se oikenee pyykkinarulla.

Ohjelmat

Tässä näet yhteenvedon ohjelmista. Tästä löydät tietoja täyttömääristä ja ohjelmien säätömahdollisuuksista.

Vinkki: Pyykin hoito-ohjemerkinnoista löydät lisää ohjeita ohjelmanvalinnasta.










→ "Hoito-ohjeiden symbolit", Sivu 40

Ohjelma	Kuvaus												
Puuvilla	Kulutusta kestävien puuvillaa, pellavaa ja sekoitettua olevien tekstiilien pesu. Sopii myös lyhennetyksi ohjelmaksi normaaliikaiselle pyykille, kun aktivoit ohjelman varioSpeed  . Jos varioSpeed  on aktivoitu, suurin sallittu täyttömäärä laskee arvoon 5 kg.	10	90	1600	•	•	•	•	•	•	•	•	•
Puuvilla värillinen	Kulutusta kestävien puuvillaa, pellavaa ja sekoitettua olevien tekstiilien pesu. Energiaa säästävä ohjelma.	10	90	1600	•	•	•	•	•	•	•	•	•

¹ Ohjelma-asetus









Ohjelma	Kuvaus		
i-Dos			•
i-Dos			•
Rypistymisestä			•
Vesi plus			•
Äänetön pesu			•
			•
Ei linkousta			•
Extrahuhtelu			•
Tahrat			•
varioSpeed			-
suurin linkousnopeus (r/min) ¹		10 - 1600	
maksimilämpötila (°C) ¹			
suurin täyttömäärä (kg)		10	
Eco 40-60	<p>Huom: Energian säästämiseksi saattaa todellinen pesulämpötila poiketa asetetusta pesulämpötilasta. Pesuteho vastaa lakisääteisiä määryksiä.</p> <p>Puuvillaa, pellavaa ja sekoitettua olevien tekstiilien pesu.</p> <p>Soveltuu normaalisti likaantuneille tekstiileille.</p> <p>Huom: Tekstiilejä, jotka voidaan hoito-ohjesymbolin mukaan pestä lämpötilassa 40 °C tai 60 °C, voidaan pestä yhdessä.</p> <p>Optimaalisen energiatehokkuuden saavuttamiseksi tälle ohjelmalle on tallennettu optimaalinen pesulämpötila. Pesulämpötila on aktivoitu eikä sitä voi muuttaa.</p>		

¹ Ohjelma-asetus









Ohjelma	Kuvaus					
		i-Dos   	•	•	•	•
		i-Dos    	•	•	•	•
		Rypistymisestä	•	•	•	•
		Vesi plus	•	•	•	•
		Äänetön pesu	•	•	•	•
			•	•	•	•
		Ei linkousta	•	•	•	•
		Extrahuuhtelu	•	•	•	•
		Tahrat	•	•	•	•
		varioSpeed 	•	•	-	•
		suurin linkousnopeus (r/min) ¹	4	1200	2	800
		maksimilämpötila (°C) ¹	4	60	2	40
		suurin täyttömäärä (kg)	4	1200	2	800
	Synteettiset	Synteettistä materiaalia ja sekoitettua olevien tekstiilien pesu.	•	•	•	•
	Mix	Puuvillaa, pellavaa, synteettistä materiaalia ja sekoitettua olevien tekstiilien pesu. Sopii vähän likaantuneelle pyykille.	•	•	•	•
	Hienopesu/ Silkki	Hellävaraista käsittelyä vaativien, pesunkestävien silkkiä, viskoosia tai synteettistä materiaalia olevien tekstiilien pesu. Käytä hienopyykille tai silkille tarkoitettua pyykinpesuainetta. Huom: Pese erityisen hellävaraista käsittelyä vaativat tai hakasia, sinkliöitä tai kaaria sisältävät tekstiilit pesupussissa.	•	•	•	•

¹ Ohjelma-asetus






Ohjelma	Kuvaus	i-Dos	Rypistymisestä	Vesi plus	Äänetön pesu	Ei linkousta	Extrahuuhdeltu	Tahrat	varioSpeed	suurin linkousnopeus (r/min) ¹	maksimilämpötila (°C) ¹	suurin täyttömäärä (kg)
Villa	Villaa ai villasekoitetta olevien käsin- tai konepesunkestävien tekstiilien pesu. Pyykin kuitutumisen välttämiseksi rumpu pyörittää tekstiilejä erityisen hellävaraisesti ja pitää välillä pitkiä taukoja. Käytä villalle tarkoitettua pyykinpesuainetta.	●	-	-	●	●	-	-	-	800	40	2
.. lisää	Aseta muita ohjelmia. Luettelon muista ohjelmista löydät tästä yhteenvedosta. Valittavissa olevat ohjelma-asetukset riippuvat asetetusta ohjelmasta.	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Veden poisto	Veden poisto, esimerkiksi ohjelman keskeytyksen jälkeen. Älä käytä huhteluainetta.	-	-	-	-	-	-	-	-	1600	-	-
Huuhdeltu	Huuhdeltu ja sen jälkeen linkous ja veden poisto.	●	-	●	-	●	●	-	-	1600	-	-
Linkous	Linkous ja veden poisto. Älä käytä huhteluainetta.	-	●	-	-	-	-	-	-	1600	-	-
¹ Ohjelma-asetus												

Ohjelma	Kuvaus																			
	i-Dos   																			
	i-Dos   																			
	Rypistymisestä																			
	Vesi plus																			
	Äänetön pesu																			
																				
	Ei linkousta																			
	Extrahuhtelu																			
	Tahrat																			
	varioSpeed 																			
	suurin linkousnopeus (r/min) ¹	6	40	1400																
	maksimilämpötila (°C) ¹	6	40																	
	suurin täyttömäärä (kg)	6																		
	Automaattinen	Kulutusta kestävien puuvillaa, synteettistä materiaalia ja sekoitettua olevien tekstiilien pesu. Laitte tunnistaa automaattisesti likaisuusasteen ja tekstiilityypin. Pesuohjelma sovitetaan vastaavasti.																		
	Auto hellävarainen	Hellävaraista käsitteilyä vaativien puuvillaa, synteettistä materiaalia ja sekoitettua olevien tekstiilien pesu. Pyykin hellävarainen käsittely. Laitte tunnistaa automaattisesti likaisuusasteen ja tekstiilityypin. Pesuohjelma sovitetaan vastaavasti.																		
	Tummat tekst.	Tummien ja voimakasväristen puuvillatekstiilien ja sillävien tekstiilien pesu, esimerkiksi farkut. Pese pyykki sisäpuoli ulospäin käännettynä.																		











¹ Ohjelma-asetus

Ohjelma	Kuvaus	
i-Dos   		-
i-Dos   		-
Rypistymisestä		-
Vesi plus		-
Äänetön pesu		●
		-
Ei linkousta		-
Extrahuhtelu		-
Tahrat		-
varioSpeed 		-
suurin linkousnopeus (r/min) ¹		1200
maksimilämpötila (°C) ¹		-
suurin täyttömäärä (kg)		-
	Käytä nestemäistä pyykkipesuainetta.	
Rummun puhdistus	Rummun puhdistus ja hoito. Käytä ohjelmaa seuraavissa tapauksissa: <ul style="list-style-type: none"> ■ ennen ensimmäistä käyttöä ■ jos peset usein pesulämpötilassa 40 °C tai tätä matalammassa lämpötilassa ■ pidemmän poissaolon jälkeen 	
	Käytä valkopesuun soveltuvaa pesujauhetta tai valkaisuainetta sisältävää pesuainetta. Puolita pesuainemäärä, jotta vältät vaahdon muodostumisen. Älä käytä villa- tai hienopesuainetta tai nestemäistä pyykkipesuainetta.	

¹ Ohjelma-asetus

Ohjelma	Kuvaus				
i-Dos					•
i-Dos					•
Rypistymisestä					•
Vesi plus					•
Äänetön pesu					•
					•
Ei linkousta					•
Extrahuhtelu					•
Tahrat					•
varioSpeed 				-	-
suurin linkousnopeus (r/min) ¹			5	40	1400
maksimilämpötila (°C) ¹					
suurin täyttömäärä (kg)			5		
	<p>kaada impregnoitaiaine manuaalisen annostelun lokeroon. Jatka ohjelmaa painamalla .</p> <p>→ "Pesuainekotelo", Sivu 21</p> <p>Suorita tekstiilien jälkikäsittely valmistajan ohjeiden mukaan.</p>				
powerSpeed 59'	<p>Puuvillaa, pellavaa, synteettistä materiaalia ja sekoitettua olevien tekstiilien pesu.</p> <p>Sopii vähän tai normaalisti likaantuneelle pyykille.</p> <p>Optimaalinen pesutulos alle tunnissa.</p>				
Paidat	<p>Siliävien puuvillaa, pellavaa, synteettistä materiaalia tai sekoitettua olevien paitojen ja puseroiden pesu.</p> <p>Vinkki: Vältäaksesi pyykin rypistymisen aktivoi Rypistymisestä. Pyykin linkous käynnistyy vain hetkeksi, ja pyykki poistetaan koneesta valuvan</p>		2	60	800

¹ Ohjelma-asetus

Ohjelma	Kuvaus		
		i-Dos   	●
		i-Dos    	●
		Rypistymisestä	
		Vesi plus	
		Äänetön pesu	●
			
		Ei linkousta	●
		Extrahuhtelu	●
		Tahrat	-
		varioSpeed 	●
		suurin linkousnopeus (r/min) ¹	4 1200
		maksimilämpötila (°C) ¹	4 40
		suurin täyttömäärä (kg)	4
	<p>märkänä. Ripusta paidat ja puserot valuvan märkinä, jotta ne siilivät ripustuksen aikana. Pese silkkiä tai hellävaraista käsittelyä vaativaa materiaalia olevat paidat ja puserot ohjelmalla Hienopesu/Silkki.</p>		
Super 15'/30'	<p>Puuvillaa, synteettistä materiaalia ja sekoitekuitua olevien tekstiilien pesu.</p> <p>Lyhyt ohjelma pienelle määrälle kevyesti likaantunutta pyykkää. Ohjelma kestää n. 30 minuuttia. Jos haluat lyhentää ohjelman kestoa 15 minuuttiin, aktivoi varioSpeed . Suurin sallittu täyttömäärä laskee arvoon 2 kg.</p>		
	¹ Ohjelma-asetus		

Varusteet

Käytä alkuperäisiä varusteita. Ne on suunniteltu laitteesi varten. Tästä näet yhteenvedon laitteesi varusteista ja niiden käytöstä.

	Käyttö	Tilausnumero
Tulovesiletkun jatke	Kylmän tulovesiletkun tai Aquastop-tulovesiletkun pidentäminen (2,5 m).	WZ10131
Kiinnityssarja	Laitteen vakauden parantaminen.	WX975600

Ennen ensimmäistä käyttöä

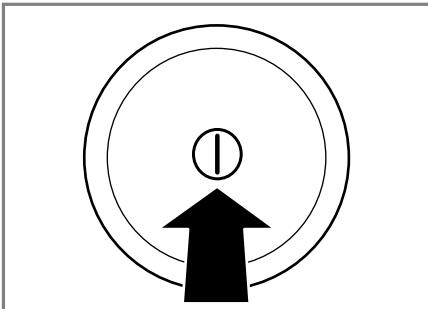
Valmistele laite käyttöä varten.

Tyhjän pesukerran käynnistäminen

Laite on tarkastettu huolellisesti ennen sen lähettämistä tehtaalta. Pese ensimmäisen kerran ilman pyykkiä, jotta tehtaan koepesun mahdollinen jäännösvesi poistuu laitteesta.

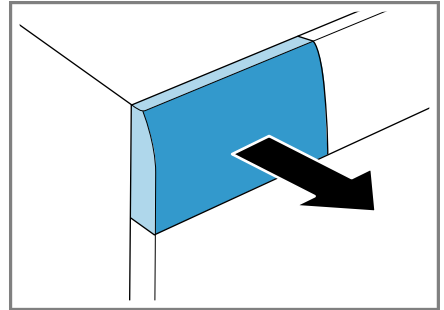
Huom: Noudata "turvallisuuteen" → *Sivu 4* ja "aineellisten vahinkojen välttämiseen" → *Sivu 11* liittyviä ohjeita, jotta laitteen käyttö on turvallista.

1. Paina .

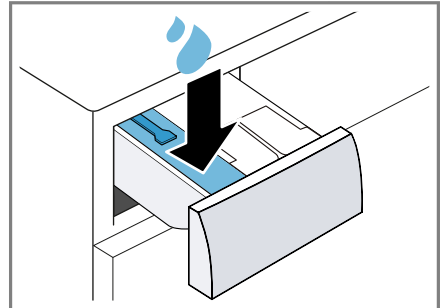


Laitteen kytkeminen päälle voi kestää joitakin sekunteja.

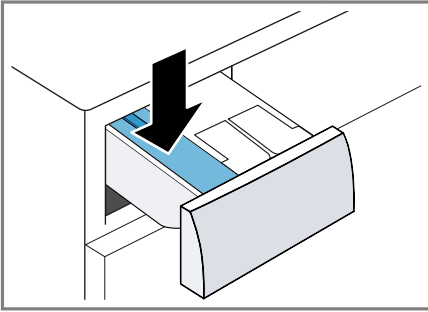
2. Aseta ohjelma **Rummun puhdistus**.
3. Sulje luukku.
4. Vedä pesuainekotelo ulos.



5. Kaada noin 1 litra vesijohtovettä manuaalisen annostelun lokeroon.

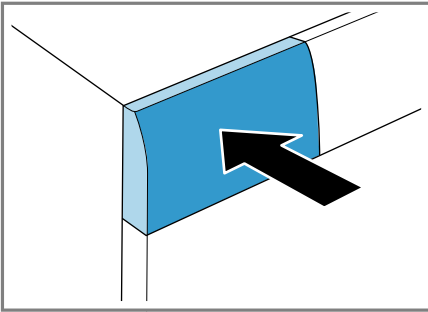


6. Laita valkopesu jauhetta manuaalisen annostelun lokeroon.



Käytä kevyeen likaan vain puolet pesuainevalmistajan suosittelemasta pesuainemäärästä, jotta vältät vaahdon muodostumisen. Älä käytä villa- tai hienopesuainetta.

7. Työnnä pesuainekotelo paikalleen.



8. Käynnistä ohjelma painamalla ► (Käynnistys/Tauko).

✓ Näytössä näkyvä jäljellä oleva ohjelman kesto.

9. Käynnistä ensimmäinen pesukerta tai paina ①, jos haluat kytkeä laitteen pois päältä.

→ "Käytön perusteet", Sivu 42

Pyykki

Voit pestä laitteessa kaikkia tekstiilejä, jotka valmistaja on merkinnyt hoito-ohjeessa konepesuun soveltuviksi, ja käsinpestävää villaa olevia tekstiilejä.

Pyykin esivalmistelu

HUOMIO!

Pyykkiin jääneet esineet voivat vahingoittaa pyykkiä ja rumpua.

- ▶ Tyhjennä taskut ennen kuin laitat pyykin koneeseen.
- ▶ Esivalmistele pyykki laitteen ja pyykin suojaamiseksi.
 - tyhjennä kaikki taskut
 - harjaa taskuissa ja käänteissä oleva hiekka pois
 - sulje pussilakanat ja tyynyliinat
 - sulje kaikki vetoketjut, tarrakiinnikkeet, hakaset ja nepparit
 - sido irralliset kangasvyöt ja esiliinojen nauhat tai käytä pesupussia
 - poista verhojen ripustusrullat ja lyijypainot tai käytä pesupussia
 - käytä pienille vaatteille, kuten esimerkiksi lasten sukille, pesupussia
 - avaa pyykin laskokset ja kääntelee pyykki ilmavaksi
 - pese aina yhdessä pieniä ja suuria vaatekappaleita
 - painele tuoreita tahroja saippuaveteen kostutetulla liinalla (älä hankaa)
 - eräät pinttyneet, kuivuneet tahrat saa poistettua useamman kerran pesemällä

Pyykin lajittelu

Huom: Noudata "turvallisuuteen" → *Sivu 4* ja "aineellisten vahinkojen välttämiseen" → *Sivu 11* liittyviä ohjeita, jotta laitteen käyttö on turvallista.

- ▶ Lajittele pyykki ennen pesua seuraavien kriteerien mukaan pesutuloksen parantamiseksi ja värjäytymisen välttämiseksi.

- Kangastyyppi ja kuitutyyppi
- valkopyykki
- kirjopyykki
 - Pese uudet värilliset tekstiilit ensimmäistä kertaa erillään muusta pyykistä.
- "Likaisuus" → *Sivu 40*
- "Hoito-ohjeiden symbolit" → *Sivu 40*

Likaisuusasteet

Likaisuusaste	Likaisuus	Esimerkkejä
kevyt	<ul style="list-style-type: none"> ■ likaa tai tahroja ei ole havaittavissa ■ pyykkiin on tarttunut hajuja 	kevyet kesä- tai urheiluvaatteet, joita on käytetty vain muutamia tunteja
normaali	likaa tai helppohoitoisia tahroja on havaittavissa	<ul style="list-style-type: none"> ■ T-paidat, paidat tai puserot ovat hikisiä tai niitä on käytetty useamman kerran ■ käsipyyhkeet tai vuodevaatteet, jotka ovat olleet käytössä yhden viikon
runsas	likaa tai tahroja on selvästi havaittavissa	astiapyyhkeet, vauvanvaatteet tai työvaatteet

Hoito-ohjeiden symbolit

Symbolit viittaavat suositeltuun ohjelmaan ja symboleissa olevat luvut korkeimpaan suositeltuun pesulämpötilaan.

Symboli	Pesu	Ohjelmasuositus
	normaali	Puuvilla
	hellävarainen	Siliävät
	erityisen hellävarainen	Käsin pestävä hienopesu / silkki
	Käsinpesu	Villa
	ei voida pestä pesukoneessa	-

Vinkki: Sivulta www.ginetex.ch löydät lisätietoja hoito-ohjeiden symboleista.

Pesuaine ja hoitoaine

Pesuaineiden ja hoitoaineiden oikealla valinnalla ja käytöllä suojaat laitetta ja pyykkiäsi. Voit käyttää

kaikkia pesuaineita ja hoitoaineita, jotka soveltuvat kotitaloudessa käytettäviin pyykinpesukoneisiin.

Huom: Noudata "turvallisuuteen" → *Sivu 4* ja "aineellisten vahinkojen välttämiseen" → *Sivu 11* liittyviä ohjeita, jotta laitteen käyttö on turvallista.

Käyttöä ja annostelua koskevat valmistajan ohjeet löydät pakkauksesta.

Huomautuksia

- käytä vain helposti valuvia nestemäisiä pesuaineita

- älä sekoita erilaisia nestemäisiä pesuaineita keskenään
- älä sekoita yhteen pyykinpesuainetta ja huuhteluainetta
- älä käytä liian pitkään säilössä olleita tai liian paksuja tuotteita
- älä käytä liuotinpitöisiä tai syövyttäviä aineita tai aineita, joista haihtuu kaasuja, esimerkiksi nestemäisiä valkaisuaineita
- käytä värjäysaineita säästeliäästi, suola saattaa syövyttää teräspintoja
- älä käytä laitteessa värinpoistoaineita

Pesuainesuositus

Seuraavat neuvot auttavat sinua valitsemaan tekstiileille oikean pesuaineen.

Pesuaine	Tekstiilit	Ohjelma	Lämpötila
Valkopesuaine, joka sisältää optisia kirkasteita	valkopesun kestävätkä valkoiset pellava- tai puuvillatekstiilit	Puuvilla	kylmästä lämpötilaan 90 °C asti
Kirjopesuaine, joka ei sisällä valkaisuaineita eikä optisia kirkasteita	kirjovat pellava- tai puuvillatekstiilit	Puuvilla	kylmästä lämpötilaan 60 °C asti
Kirjopesuaine / hienopesuaine ilman optisia kirkasteita	kirjovat helppohoitoista kuitua tai synteettistä materiaalia olevat tekstiilit	Siliävät	kylmästä lämpötilaan 60 °C asti
Hienopesuaine	hellävaraista käsittelyä vaativat silkki- tai viskoositekstiilit	Hienopesu / silkki	kylmästä lämpötilaan 40 °C asti
Villanpesuaine	Villa	Villa	kylmästä lämpötilaan 40 °C asti

Vinkki: Sivulta www.cleanright.eu löydät paljon hyödyllistä tietoa kotitalouskäyttöön tarkoitetuista pesu-, hoito- ja puhdistusaineista.

Pesuaineen annostelu

Pesuaineen oikealla annostelulla saavutetaan optimaalisen pesutuloksen ja voi säästää luonnonvaroja. Pesuaineen annostelu riippuu seuraavista:

- Pyykkimäärä

- Likaisuusaste
- Veden kovuus
Veden kovuuden saat tietää paikalliselta vesilaitokselta, tai voit määrittää sen itse veden kovuuden testerillä.

Veden kovuus

Kovuusalue	Kokonaiskovuus mmol/l	saksalainen kovuusaste °dH
pehmeä (I)	0 - 1,5	0 - 8,4
keskikova (II)	1,5 - 2,5	8,4 - 14
kova (III)	yli 2,5	yli 14

Esimerkki pesuaineen valmistajatiedosta

Esimerkin tiedot koskevat vakiotäyttömäärää 4 - 5 kg.

Likaisuus	kevyt	normaali	runsas
Veden kovuus: pehmeä / keskikova	40 ml	55 ml	80 ml
Veden kovuus: kova / erittäin kova	55 ml	80 ml	105 ml

Annostelumäärät löydät valmistajan pakkauksesta.

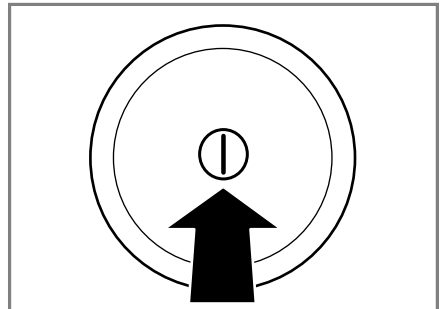
- Jos annostelet manuaalisesti, sovita annostelumäärä todelliseen täyttömäärään.
- Jos älykäs annostelu on aktivoitu, älä sovita annostelumäärää todellisen täyttömäärän mukaan. Pesuaineen ja huuhteluaineen määrä lasketaan automaattisesti "perusannostelumäärän" → *Sivu 47* ja tunnistetun pyykkimäärän perusteella. Asetetun perusannostelumäärän pitää aina vastata 4,5 kg:n täyttömäärän annostelumäärää.

Käytön perusteet

Tästä näet tärkeimmät tiedot laitteen käytöstä.

Laitteen kytkeminen päälle

- ▶ Paina ①.



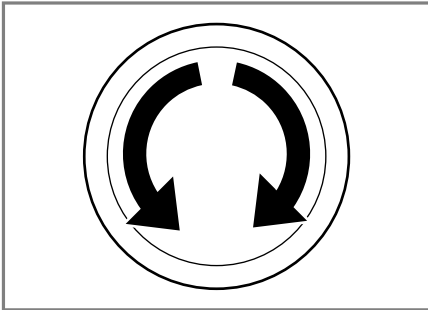
Laitteen kytkeminen päälle voi kestää joitakin sekunteja.

- ✓ Laite suorittaa kuuluvan pesuainekotelon toimintatestin.
→ "Äänet", Sivu 66

Huom: Rumpuun syttyy valo, kun laite avataan tai suljetaan, ja kun ohjelma käynnistetään. Valo sammuu automaattisesti.

Ohjelman asettaminen

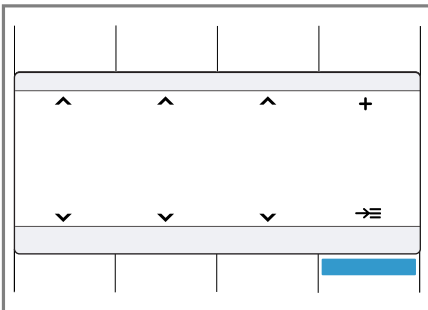
1. Aseta ohjelmavalitsin haluamasi "ohjelman" → Sivu 29 kohdalle.



2. Tarvittaessa, "muuta ohjelma-asetuksia" → Sivu 43.

Muiden ohjelmien asettaminen

1. Aseta ohjelma ... **lisää**.
2. Kun haluat hakea lisäohjelmien alavalikon näyttöön, paina →☰.



3. Valitse ohjelma.
4. Kun haluat hakea päävalikon näyttöön, paina **Päämenu**.

5. Mukauta sitten halutessasi ohjelma-asetuksia.
6. Käynnistä ohjelma.

Ohjelma-asetusten muuttaminen

Ohjelmasta ja ohjelman vaiheesta riippuen voit muuttaa tai aktivoida ja deaktivoida kulloinkin käytettävissä olevat asetukset.

Huom: Yhteenveto kaikista ohjelma-asetuksista:
→ "Valitsimet", Sivu 26

Edellytys: Ohjelma on asetettu.

- ▶ Muuta ohjelma-asetuksia.
→ "Käyttölogiikka", Sivu 21

Ohjelma-asetukset eivät tallennu ohjelmaan pysyvästi.

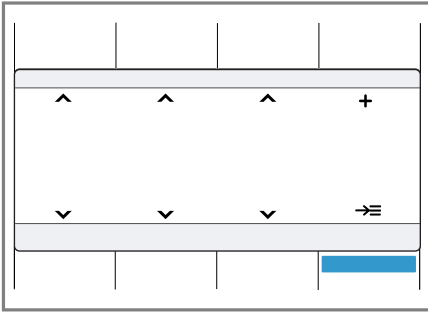
Huom: Kun aktivoit tai deaktivoit älykkään annostelujärjestelmän, asetus tallentuu muistiin.

Muiden ohjelma-asetusten muuttaminen

1. Kun haluat hakea muiden ohjelma-asetusten alavalikon näyttöön, paina ☒.
2. Valitse ohjelma-asetukset.
Ohjelma-asetukset eivät tallennu ohjelmaan pysyvästi.
3. Kun haluat hakea päävalikon näyttöön, paina ☒.

Ohjelma-asetusten tallentaminen muistiin

1. Aseta ohjelma **Muisti**.
2. Kun haluat hakea Memory-muistiohjelmien alavalikon näyttöön, paina →☰.



3. Valitse ohjelma.
 4. Kun haluat hakea päävalikon näyttöön, paina **Päämenu**.
 5. Mukauta sitten halutessasi ohjelma-asetuksia.
- ✓ Ohjelma on tallentunut muistiin.

Pyykin asettaminen koneeseen

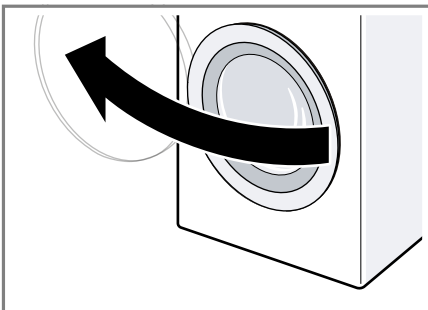
Huomautuksia

- Noudata "turvallisuuteen" → *Sivu 4* ja "aineellisten vahinkojen välttämiseen" → *Sivu 11* liittyviä ohjeita, jotta laitteen käyttö on turvallista.
- Huomioi "ohjelman" → *Sivu 29* suurin sallittu täyttömäärä, jotta vältät ryöstymisen.

Edellytys: Esivalmistele ja lajittele pyykki.

→ "Pyykki", *Sivu 39*

1. Avaa luukku.



2. Varmista, että rumpu on tyhjä.

3. Aseta pyykki väljästi rumpuun.
4. **Huom:** Varmista, että pyykkiä ei jää puristuksiin luukun väliin.
Sulje luukku.

Pesuaineen ja hoitoaineen jakaminen

Ohjelmissa, joissa älykäs annostelu ei ole mahdollinen tai et halua käyttää sitä, voit jakaa pesuaineen manuaalisen annostelun lokeron kautta.

Huomautuksia

- Noudata "turvallisuuteen" → *Sivu 4* ja "aineellisten vahinkojen välttämiseen" → *Sivu 11* liittyviä ohjeita, jotta laitteen käyttö on turvallista.
- Annostelusuositus viittaa ohjelman suurimpaan sallittuun täyttömäärään.

Vinkki: Älyllään annostelun lisäksi voit lisätä manuaalisen annostelun lokeroihin myös muita pyykinhoitoaineita kuten esimerkiksi tahrannoista-aine, tärkki tai valkaisuaine. Älä annostele manuaalisen annostelun lokeroon lisää pyykinpesuainetta, jotta vältät pyykinpesuaineen yliannostuksen tai vaahdon muodostumisen.

Edellytys: Perehdy "pyykinpesu- ja hoitoaineen" → *Sivu 40* optimaaliseen annosteluun.

1. Vedä pesuainekotelo ulos.
2. Annostele pyykinpesuaine.
→ "Pesuainekotelo", *Sivu 21*
3. Annostele tarvittaessa hoitoaine.
4. Työnnä pesuainekotelo paikalleen.

Pesuohjelman käynnistäminen

Huom: Jos haluat muuttaa ohjelman päättymisaikaa, aseta ensin ajastinaika.

- ▶ Paina ▷☐☐.
- ✓ Rumpu pyörii ja laite suorittaa täyttömäärän tunnistuksen, joka voi kestää enintään 2 minuuttia, ja sen jälkeen laitteeseen tulee vettä.
- ✓ Näytössä näkyy joko ohjelman kesto tai ajastusaika.

Pyykin lisääminen

Huom: Noudata "turvallisuuteen" → *Sivu 4* ja "aineellisten vahinkojen välttämiseen" → *Sivu 11* liittyviä ohjeita, jotta laitteen käyttö on turvallista.

1. Paina ▷☐☐.
Laitte pysähtyy tauon ajaksi ja tarkastaa, onko pyykin lisääminen tai poistaminen mahdollista.
2. Lisää tai poista pyykkiä.
3. Sulje luukku.
4. Paina ▷☐☐.

Ohjelman keskeyttäminen

Kun ohjelma on käynnistynyt, voit keskeyttää sen milloin tahansa.

Huom: Noudata "turvallisuuteen" → *Sivu 4* ja "aineellisten vahinkojen välttämiseen" → *Sivu 11* liittyviä ohjeita, jotta laitteen käyttö on turvallista.

1. Paina ▷☐☐.
2. Avaa luukku.
Jos lämpötila on korkea tai veden pinta on korkealla, luukku pysyy turvallisuussyistä lukittuna.
 - Jos lämpötila on korkea, käynnistä ohjelma **Huuhtelu**.

- Jos veden pinta on korkealla, käynnistä ohjelma **Linkous** tai **Veden poisto**.

3. Poista pyykki koneesta.

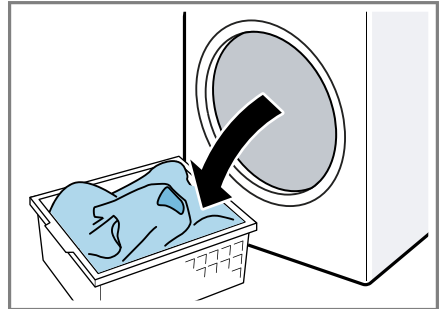
Ohjelman jatkaminen, kun pyykki on jäänyt veteen

1. Aseta ohjelma **Linkous** tai **Veden poisto**.
2. Paina ▷☐☐.

Pyykin poistaminen koneesta

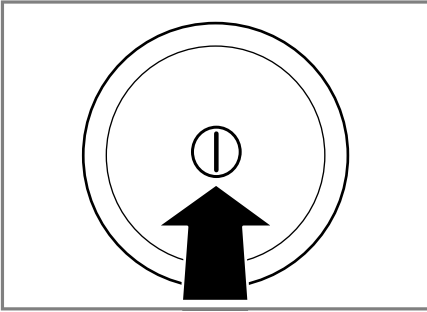
Huom: Noudata "turvallisuuteen" → *Sivu 4* ja "aineellisten vahinkojen välttämiseen" → *Sivu 11* liittyviä ohjeita, jotta laitteen käyttö on turvallista.

1. Avaa luukku.
2. Poista pyykki koneesta.

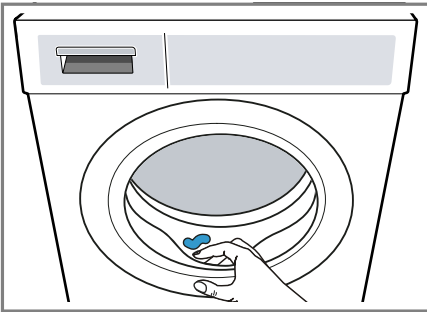


Laitteen kytkeminen pois päältä

1. Paina ①.



2. Pyyhi kumimansetti kuivaksi ja poista vieraat esineet.





3. Jätä luukku ja pesuainekotelo auki, jotta jäännösvesi pääsee haihtumaan.

Lapsilukko



Lukitse laite valitsimien tahattoman käytön estämiseksi.

Lapsilukon aktivointi

- ▶ Paina molempia valitsimia  **3 sec.** noin 3 sekunnin ajan.
- ✓ Näytössä näkyy .
- ✓ Valitsimet on lukittu.
- ✓ Lapsilukko pysyy aktivoituna myös, kun laite kytketään pois päältä.

Lapsilukon deaktivointi

Edellytys: Lapsilukon deaktivoimiseksi pitää laitteen olla päällä.

- ▶ Paina molempia valitsimia  **3 sec.** noin 3 sekunnin ajan.
Jotta käynnissä oleva ohjelma ei keskeydy, ohjelmavalitsimen pitää olla aloitusohjelman kohdalla.
- ✓ Symboli  sammuu näytöstä.

Älykäs annostelujärjestelmä Intelligent Dosing System

Laitteessa on älykäs annostelujärjestelmä nestemäiselle pyykinpesuaineelle ja huuhteluaineelle.

Ohjelmasta riippuen nestemäistä pyykinpesuainetta ja huuhteluainetta annostellaan sopivat määrät automaattisesti. Älykäs annostelu on aktivoitu tehdasasetuksena kaikkiin tähän suunniteltuihin "ohjelmiin" → *Sivu 29*, ja se voidaan deaktivoida yksilöllisesti. Kaikissa muissa ohjelmissä voit jakaa pesuaineen manuaalisesti.

→ *"Pesuaineen ja hoitoaineen jakaminen"*, *Sivu 44*

Annostelusäiliöiden täyttäminen

Huomautus

Kun haluat käyttää älykästä annostelua, täytä annostelusäiliöt.

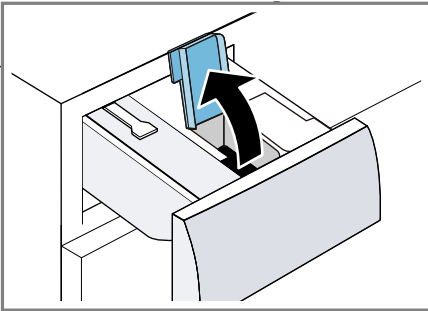
- Täytä annostelusäiliöihin vain tarkoitukseen sopivaa "pesuainetta ja hoitoainetta" → *Sivu 40*.
- Kun vaihdat nestemäistä pesuainetta tai huuhteluainetta, tyhjennä ja puhdista



annostelusäiliöt ensin.
→ "Pesuainekotelon puhdistus",
Sivu 54

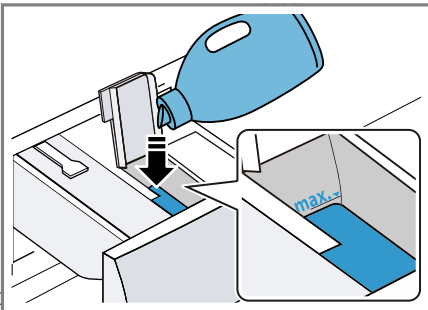
- Jos haluat käyttää molempia annostelusäiliöitä nestemäiselle pesuaineelle, aseta "annostelusäiliöiden sisältö"
→ Sivun 47.

Edellytykset:  /  vilkkuu.

1. Vedä pesuainekotelo ulos.
2. Avaa kansi.



3. Täytä nestemäinen pyykinpesuaine  ja huuhteluaine  kyseisiin annostelusäiliöihin.
→ "Pesuainekotelo", Sivun 21







4. Sulje kansi.

Huom: Älä jätä kantta pitkäksi aikaa auki, jotta pyykinpesuaine ei pääse kovettumaan tai kuivumaan.

5. Työnnä pesuainekotelo paikalleen.
6. Säädä "perusannostelumäärä"
→ Sivun 47 sopivaksi.

Annostelusäiliön sisältö

Annostelusäiliö on asetettu tehtaalla  huuhteluainetta  varten. Voit käyttää annostelusäiliötä vaihtoehtoisesti , toiselle nestemäiselle pyykinpesuaineelle .

Huomautuksia

- Jos muutat annostelusäiliön sisältöä, annostelusäiliön perusannostelumäärä nollautuu.
- Jos käytät molempia annostelusäiliöitä nestemäiselle pesuaineelle, valitse annostelusäiliö, jota haluat käytettävän pesun aikana.

Voit muuttaa annostelusäiliön sisältöä perusasetuksissa.

→ "Perusasetusten muuttaminen",
Sivun 53

Perusannostelumäärä

Voit muuttaa nestemäisen pesuaineen ja huuhteluaineen ennakkoon asetettua perusannostelumäärää. Perusannostelumäärä perustuu pesuaineen valmistajan antamiin tietoihin, veden kovuuteen ja pyykin likaisuusasteeseen.

Aseta aina perusannostelumäärä, joka vastaa 4,5 kg:n vakiotäyttömäärän annostelumäärää.

→ "Pesuaineen annostelu", Sivun 42

Voit muuttaa kummankin annostelulokeron perusannostelumäärää erikseen.
→ "Perusasetusten muuttaminen",
Sivun 53

Home Connect

Tämä laite on verkotettavissa. Voit yhdistää laitteen mobiililaitteeseen ja sen avulla käyttää toimintoja

Home Connect -sovelluksen kautta, muuttaa perusasetuksia tai valvoa laitteen käyttötilaa.

Home Connect -palvelut eivät ole käytettävissä kaikissa maissa.

Home Connect -toiminnon saatavuus riippuu kunkin maan Home Connect -palvelujen saatavuudesta. Lisätietoja löydät kohdasta: www.home-connect.com.

- → "Laitteen yhdistäminen WLAN-kotiverkkoon (Wi-Fi) WPS-toiminnon avulla", Sivu 48
- → "Laitteen yhdistäminen WLAN-kotiverkkoon (Wi-Fi) ilman WPS-toimintoa", Sivu 49

Home Connect -sovellus ohjaa sinut koko kirjautumisprosessin läpi. Tee asetukset seuraamalla Home Connect -sovelluksen antamia ohjeita.

Vinkkejä

- Noudata Home Connect -sovelluksen mukana toimitetuissa asiakirjoissa annettuja ohjeita.
- Ota huomioon myös Home Connect -sovelluksessa olevat ohjeet.

Huomautuksia

- Noudata tässä käyttöohjeessa olevia turvallisuusohjeita ja varmista, että määräykset täyttyvät myös silloin, kun käytät laitetta Home Connect -sovelluksen kautta.
→ "Turvallisuus", Sivu 4
- Käyttö laitteesta käsin on aina etusijalla. Tänä aikana laitetta ei voida käyttää Home Connect -sovelluksen kautta.

Home Connect -asetukset

Mukauta Home Connect omien tarpeidesi mukaan.


Löydät Home Connect -asetukset laitteesi perusasetuksista. Näytössä näkyvät asetukset riippuvat siitä,

onko Home Connect -yhteys muodostettu ja onko laite yhdistetty kotiverkkoon.

Laitteen yhdistäminen WLAN-kotiverkkoon (Wi-Fi) WPS-toiminnon avulla

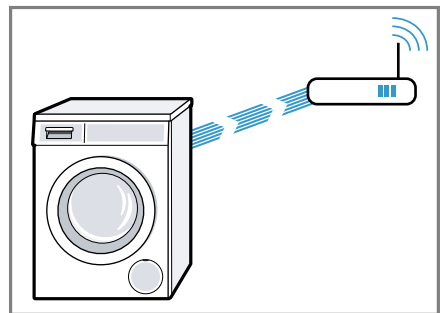
Yhdistä laite kotiverkkoon käyttämällä reitittimen WPS-toimintoa.

Edellytys: Jos reitittimessäsi on WPS-toiminto, voit yhdistää laitteen automaattisesti WLAN-kotiverkkoon (Wi-Fi).

1. Paina **Etäkäynnistys**  noin 3 sekunnin ajan.
- ✓ Olet nyt Home Connect -valikossa.
2. Valitse **yhdistä**.
3. Vahvista huomautus näytössä.
4. Paina reitittimen WPS-näppäintä 2 minuutin kuluessa.

Ota reitittimen mukana tulleet ohjeet huomioon.

- ✓ Näytössä vilkkuu .
- ✓ Laite yrittää nyt muodostaa yhteyden WLAN-kotiverkkoon.
- ✓ Kun näytössä näkyy **yhdistetty** ja  palaa jatkuvasti, laite on yhdistetty kotiverkkoon.





5. "Yhdistä laite Home Connect -sovellukseen." → Sivu 49

Laitteen yhdistäminen WLAN-kotiverkkoon (Wi-Fi) ilman WPS-toimintoa

Jos reitittimessä ei ole WPS-toiminto, voit yhdistää laitteen manuaalisesti WLAN-kotiverkkoon (Wi-Fi). Laite muodostaa hetkeksi oman WLAN-verkon. Voit yhdistää mobiililaitteen WLAN-verkkoon ja välittää WLAN-kotiverkon (Wi-Fi) verkkotiedot laitteeseesi.

Edellytys: Home Connect -sovellus on auki ja olet kirjautunut järjestelmään.

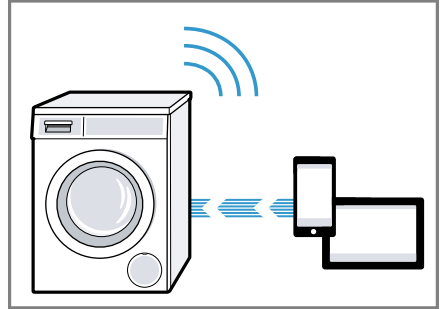
1. Paina **Etäkäynnistys**  vähintään 3 sekunnin ajan.
- ✓ Olet nyt Home Connect -valikossa.
2. Valitse **Verkkoliitäntä man..**
3. **yhdistä** valitseminen
4. Vahvista huomautus näytössä.
- ✓ Näytössä vilkkuu .
- ✓ Laite muodostaa oman WLAN-verkon verkkotunnuksella (SSID) HomeConnect.



5. Hae WLAN-asetukset näyttöön mobiililaitteessa.

Yhdistä mobiililaitte WLAN-verkkoon HomeConnect ja syötä WLAN-salasana (Key) HomeConnect.

- ✓ Mobiililaitte muodostaa nyt yhteyden laitteeseen. Yhteyden muodostaminen voi kestää jopa 60 sekuntia.



6. Avaa Home Connect -sovellus mobiililaitteessa ja tee sovelluksessa näkyvät vaiheet.
7. Syötä Home Connect -sovelluksessa kotiverkkosi verkkotunnus (SSID) ja salasana (Key).
8. Tee vielä toimenpiteet Home Connect -sovelluksessa laitteen yhdistämiseksi.
- ✓ Kun näytössä näkyy **yhdistetty** ja  palaa jatkuvasti, laite on yhdistetty kotiverkkoon.
9. "Yhdistä laite Home Connect -sovellukseen." → *Sivu 49*

Laitteen yhdistäminen Home Connect -sovellukseen

Edellytykset

- Laite on yhdistetty WLAN-kotiverkkoon (Wi-Fi).
- Home Connect -sovellus on auki ja olet kirjautunut järjestelmään.

1. Valitse **Yhdistä sovellus.**
2. Valitse **Yhd. Sovellukseen.**

3. Vahvista huomautus näytössä.
 - ✓ Laite muodostaa yhteyden Home Connect -sovellukseen.
4. Kun laite näkyy Home Connect -sovelluksessa, tee viimeiset toimenpiteet Home Connect -sovelluksessa.
 - ✓ Kun näytössä näkyy **yhdistetty**, laite ei ole yhdistetty Home Connect -sovellukseen.

Laitteen yhdistäminen energianhallintaan

Yhdistämällä laitteen Smart Energy System -järjestelmään (energianhallinta), optimoit energiankulutuksen. Laite käynnistyy vasta, kun talosi aurinkosähkölaitteisto tuottaa riittävästi energiaa tai sähkötariffi on edullinen.

Edellytykset




- Smart Energy System -järjestelmä (energianhallinta) käyttää kommunikaatiostandardia EEBus Initiative.
 - Olet lukenut Smart Energy -järjestelmän (energianhallinta) käyttöohjeesta, miten Smart Energy -järjestelmä (energianhallinta) toimii laitteessasi.
1. Paina **Etäkäynnistys**  noin 3 sekunnin ajan.
 2. Valitse **Energianhallinnan**.
 3. Valitse **yhdistä**.
 4. Vahvista huomautus näytössä.
 - ✓ Laite muodostaa yhteyden Smart Energy -järjestelmään (energianhallinta)
 - ✓ Kun näytössä näkyy , laite on onnistunut muodostamaan yhteyden energianhallintaan.

5. Kun haluat laitteen käynnistyvän Smart Energy -järjestelmällä (energianhallinta), aktivoi Flexstart (joustava käynnistyminen).
→ "Flexstart-toiminnon aktivointi", Sivu 50

Flexstart-toiminnon aktivointi

Aktivoi Flexstart, jotta Smart Energy -järjestelmä (energianhallinta) saa käynnistää laitteesi, kun talosi aurinkosähkölaitteisto tuottaa riittävästi energiaa tai sähkötariffi on edullinen.

Edellytys: Smart Energy -järjestelmä (energianhallinta) voi käynnistää laitteesi vain, kun Smart Energy -järjestelmä (energianhallinta) ja laitteesi on yhdistetty toisiinsa.

1. Aseta haluamasi ohjelma.
2. Paina  ja aseta haluamasi aikaväli.
3. Paina  .
- ✓ Näytössä näkyy **Ajastettu käynnistys**.
4. Paina **Etäkäynnistys** .
- ✓ Kun näytössä näkyy **Flex Start**, Flexstart on aktivoitu ja laite odottaa käynnistymistä Smart Energy -järjestelmän (energianhallinta) kautta.
- ✓ Kun näyttöön tulee : **Valmis n.**, Smart Energy -järjestelmä (energianhallinta) on määrittänyt ajankohdan, jolloin laite käynnistyy.
- ✓ Jos Smart Energy -järjestelmä (energianhallinta) ei käynnistä laitetta asetetun ajan kuluessa, laite käynnistää ohjelman siitä huolimatta ennen asetetun aikavälin päättymistä. Ohjelma päättyy, kun aikaväli päättyy.

Huomautus

Flex Start deaktivoituu turvallisuussyistä seuraavissa tapauksissa:

- Painetaan .

- Avataan luukku.
- Laite kytetään pois päältä.
- Sähkökatko.

Wi-Fi:n aktivointi laitteessa

Huom: Energiankulutus nousee kulutustaulukossa mainittuihin arvoihin verrattuna, kun Wi-Fi on aktivoitu.

1. Paina **Etäkäynnistys** noin 3 sekunnin ajan.
 2. Valitse **Wi-Fi päälle/pois**.
 3. Valitse **Käynnistys**.
- ✓ Wi-Fi on aktivoitu.

Huom: Laite ei kytkeydy automaattisesti pois päältä, kun Wi-Fi on aktivoitu.

Wi-Fi:n deaktivointi laitteessa

1. Paina **Etäkäynnistys** vähintään 3 sekunnin ajan.
 2. Valitse **Wi-Fi päälle/pois**.
 3. Valitse **Pois päältä**.
- ✓ Wi-Fi on deaktivoitu

Huom: Jos Wi-Fi deaktivoitiin ja laitteesi oli aiemmin yhdistetty kotiverkkoon, yhteys muodostetaan automaattisesti uudelleen, kun Wi-Fi kytetään uudelleen päälle.

Ohjelmapäivitys

Edellytys: Näytössä näkyy **Uusi ohjelmaversio on käytettävissä. Haluatko päivittää nyt ohjelman? Tämä voi kestää useita minutteja..**

1. Paina **Etäkäynnistys** noin 3 sekunnin ajan.
 2. Valitse **Ohjelmapäivitys**.
 3. Valitse **asenna nyt**.
- ✓ Ohjelmapäivitys käynnistyy.

Huom: Ohjelmapäivitys voi kestää useita minutteja. Älä kytke laitetta ohjelmapäivityksen kuluessa pois päältä.

Laitteen verkkoasetusten nollaaminen

1. Paina **Etäkäynnistys** vähintään 3 sekunnin ajan.
 2. Valitse **Verkkoasetus**.
 3. Valitse **nollaa**.
- ✓ Verkkoasetukset nollataan.

Vinkki: Jos haluat taas käyttää laitetta Home Connect -sovelluksen avulla, sinun on liitettävä laite uudelleen kotiverkkoon ja Home Connect -sovellukseen.

Etädiagnoosi

Huoltopalvelu voi päästä käsiksi laitteeseesi, kun esität huoltopalvelulle tätä koskevan toiveen, laitteesi on yhdistetty Home Connect-palvelimeen ja etädiagnoosi on käytettävissä maassa, jossa käytät laitetta.

Vinkki: Lisätietoja ja ohjeita etädiagnoosin käytettävyydestä maassanne löydät kohdasta Service/Support paikalliselta verkkosivulta: www.home-connect.com

Tietosuoja

Ota huomioon tietosuoja koskevat huomautukset. Kun laite yhdistetään internetiin liitettyyn kotiverkkoon ensimmäistä kertaa, se välittää seuraavat tiedot Home Connect-palvelimelle (ensirekisteröinti):

- Yksiselitteinen laitetunniste (koostuu laiteavaimesta ja asennetun Wi-Fi-kommunikaatiomodulin MAC-osoitteesta).

fi Perusasetukset

- Wi-Fi-kommunikaatiomodulin turvallisuussertifikaatti (liitännän informaatioteknistä varmistusta varten).
- Kodinkoneen ajankohtainen ohjelma- ja laiteversio.
- Aiemmin mahdollisesti tehdyn tehdasasetuksiin palautuksen tila.

Tämä ensirekisteröinti valmistelelee Home Connect -toimintojen käytön ja se pitää tehdä vasta sitten, kun haluat käyttää Home Connect -toimintoja ensimmäistä kertaa.

Huom: Ota huomioon, että Home Connect -toimintoja voidaan käyttää vain Home Connect -sovelluksen yhteydessä. Tietosuojaa koskevia tietoja voit hakea näyttöön Home Connect -sovelluksessa.

Vaatimustenmukaisuusvakuutus

BSH Hausgeräte GmbH vahvistaa täten, että Home Connect -toiminnoilla varustettu laite vastaa direktiivin 2014/53/EU perusluonteisia vaatimuksia ja muita asiaankuuluvia määräyksiä.

Täydellinen RED vaatimustenmukaisuusvakuutus löytyy internetistä sivulta www.siemens-home.bsh-group.com laitteen tuotesivulta lisädokumenttien kohdasta.



2,4 GHz taajuusalue 100 mW maks.
5 GHz taajuusalue: 100 mW maks.



BE	BG	CZ	DK	DE	EE	IE	EL
ES	FR	HR	IT	CY	LV	LT	LU
HU	MT	NL	AT	PL	PT	RO	SI
SK	FI	SE	UK	NO	CH	TR	

5 GHz WLAN (Wi-Fi): käyttö vain sisätiloissa.

Perusasetukset

Voit tehdä laitteesi asetukset omien tarpeidesi mukaan.

Yhteenveto perusasetuksista

Tästä löydät yhteenvedon laitteen perusasetuksista.



Perusasetus	Kuvaus
Äänimerkki	Ohjelman päättyessä kuuluvan äänimerkin voimakkuuden asettaminen.

Perusasetus	Kuvaus
Valitsinääni	Valitsimia käytettäessä kuuluvan äänimerkin voimakkuuden asettaminen.

Perusasetus	Kuvaus
auto power off	Laitteen automaattisen pois päältä kytketymisen deaktivointi tai sen aikavälin asettaminen, jonka jälkeen laite kytkeytyy automaattisesti pois päältä. → <i>"Energian ja resurssien säästö"</i> , Sivu 12 Huom: Laite ei kytkeydy automaattisesti pois päältä, kun Wi-Fi on aktivoitu.
Info rummun puhdist	Rummun puhdistuksen muistutuksen aktivointi tai deaktivointi.
Kieli	Kielen asettaminen.
↪ Sisältö	Säiliön sisällön määrittäminen. → <i>"Annostelusäiliön sisältö"</i> , Sivu 47
↵ Perus	Perusannostelumäärän asettaminen. → <i>"Pesuaineen annostelu"</i> , Sivu 42
↪ Perus	Perusannostelumäärän asettaminen. → <i>"Pesuaineen annostelu"</i> , Sivu 42
Verkkoliitäntä auto.	"Laitteen yhdistäminen WLAN-kotiverkkoon (Wi-Fi) WPS-toiminnon avulla" → Sivu 48

Perusasetus	Kuvaus
Verkkoliitäntä man.	"Laitteen yhdistäminen WLAN-kotiverkkoon (Wi-Fi) ilman WPS-toimintoa." → Sivu 49
Yhdistä sovellus	"Laitteen yhdistäminen Home Connect -sovellukseen." → Sivu 49
Wi-Fi päälle/pois	Wi-Fi:n aktivointi tai deaktivointi. → <i>"Wi-Fi:n aktivointi laitteessa"</i> , Sivu 51 → <i>"Wi-Fi:n deaktivointi laitteessa"</i> , Sivu 51
Ohjelmapäivitys	"Ohjelmapäivityksen asentaminen." → Sivu 51
Verkkoasetus	"Verkkoasetusten nollaaminen." → Sivu 51
Energianhallinnan	"Laitteen yhdistäminen energianhallintaan." → Sivu 50

Perusasetusten muuttaminen

1. Kun haluat hakea perusasetusten alavalikon näyttöön, paina molempia valitsimia  **3 sec.** noin 3 sekunnin ajan.
2. Valitse haluamasi perusasetus.
→ *"Yhteenveto perusasetuksista"*, Sivu 52
3. Muuta perusasetusta.
4. Kun haluat hakea päävalikon näyttöön, paina  **3 sec.**

Puhdistus ja hoito

Puhdista ja hoida laitetta huolellisesti, jotta se pysyy pitkään toimintakuntoisena.

Laitteen hoitoa koskevia ohjeita

Jotta laitteesi pysyy pitkään toimintakuntoisena, noudata seuraavia laitteen hoitoa koskevia ohjeita.

Pyyhi ulkokuorta ja valitsimia vain vedellä ja kostealla liinalla.	Laitteen osat pysyvät puhtaina ja hygieenisinä.
Poista kaikki pesuainejäämät, suihkejäämät tai muu lika heti.	Tuoreet kertymät saa helpommin poistettua kokonaan.
Jätä laitteen luukku ja pesuainekotelo käytön jälkeen auki.	Jäännösvesi pääsee kuivumaan, mikä estää hajujen muodostumista laitteeseen.

Rummun puhdistus

Jos peset usein pesulämpötilassa 40 °C tai tätä matalammassa lämpötilassa tai et ole käyttänyt laitetta pitkään aikaan, puhdista rumpu.

VARO

Loukkaantumiswaara!

Jatkuva pesu matalassa lämpötilassa ja laitteen puutteellinen tuuletus voivat vaurioittaa rumpua ja aiheuttaa loukkaantumisia.

- Käynnistä säännöllisesti rummun puhdistusohjelma tai pese vähintään 60 °C lämpötilassa.
- Anna laitteen kuivua jokaisen käytön jälkeen luukku ja pesuainekotelo avoinna.

- Käynnistä ohjelma **Rummun puhdistus** ilman pyykkiä.

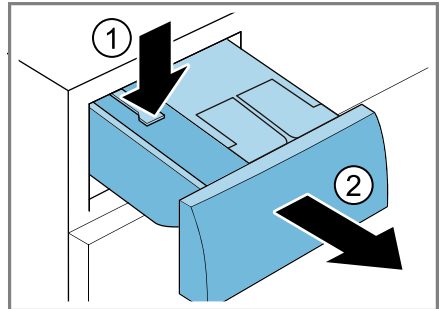
Käytä valkopesuun soveltuvaa pesujauhetta.

Pesuainekotelon puhdistus

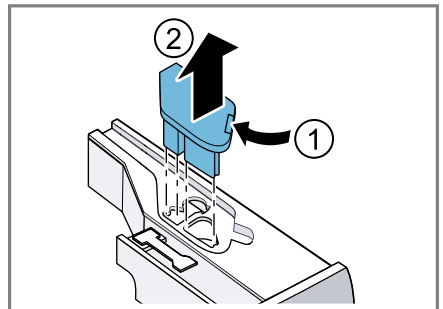
Jos vaihdat pesuainetta tai pesuainekotelo on likaantunut, puhdista pesuainekotelo ja älykkään annostelujärjestelmän pumppuyksikkö.

Huom: Noudata "turvallisuuteen" → *Sivu 4* ja "aineellisten vahinkojen välttämiseen" → *Sivu 11* liittyviä ohjeita, jotta laitteen käyttö on turvallista.

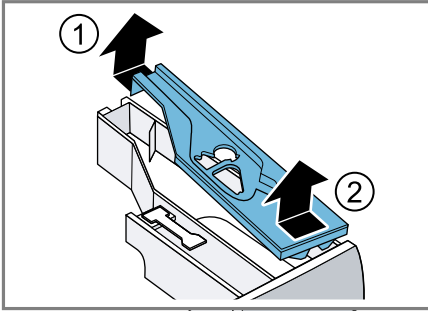
1. Kytke laite pois päältä.
2. Vedä pesuainekotelo ulos.
3. Paina jakaja alas ja ota pesuainekotelo pois paikaltaan.



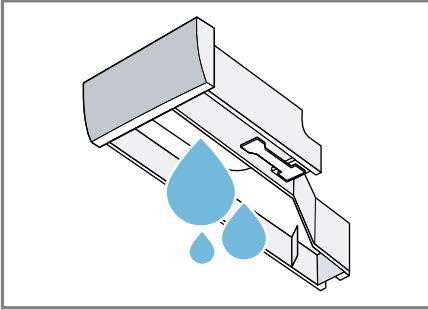
4. Ota pumppuyksikkö pois paikaltaan.



5. Vapauta pesuainekotelon kannen lukitus ja ota kansi pois paikaltaan.



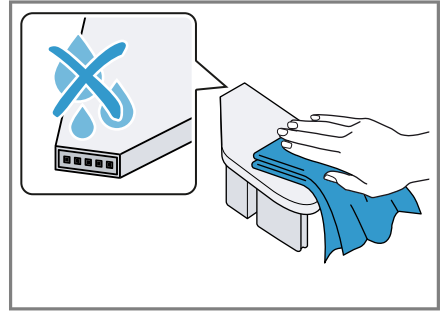
6. Tyhjennä pesuainekotelo.



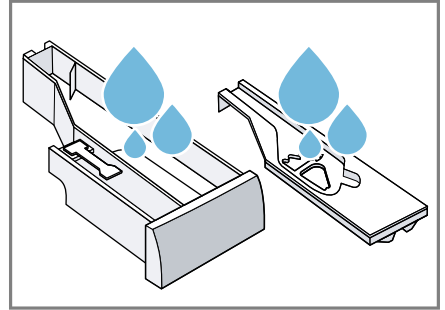
7. **HUOMIO!** Pumppuyksikkö sisältää sähkökomponentteja.

- ▶ Älä pese pumppuyksikköä astianpesukoneessa tai upota sitä veteen.
- ▶ Suojaa takasivulla olevat sähköliitännät vedeltä, pesuainetai huuhteluainejäämiltä.

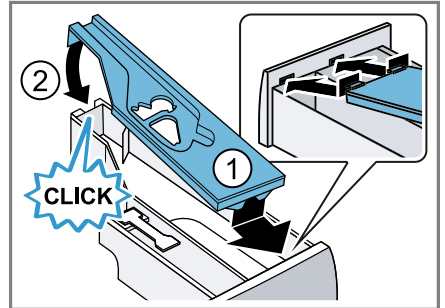
Puhdista pumppuyksikkö kostealla liinalla.

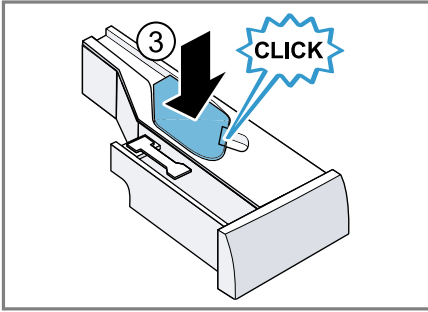


8. Puhdista pesuainekotelo ja kansi pehmeällä, kostealla liinalla tai pese ne käsisuihkulla.

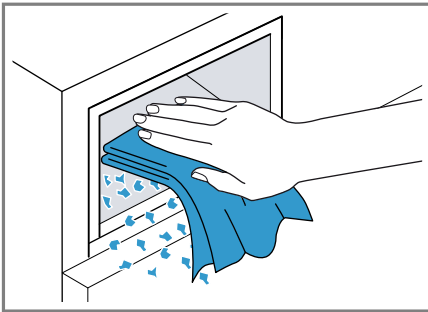


9. Kuivaa pesuainekotelo, kansi ja pumppuyksikkö ja aseta ne paikoilleen.





10. Puhdista pesuainekotelon kehys laitteessa.



11. Työnnä pesuainekotelo paikalleen.

Kalkinpoisto

Kun annostelet pesuaineen oikein, laitteesta ei tarvitse poistaa kalkkia. Jos kuitenkin haluat käyttää kalkinpoistoainetta, noudata valmistajan käyttöohjeita.

HUOMIO!

Tarkoitukseen sopimattomien kalkinpoistoaineiden, kuten esimerkiksi kahvinkeittimien tarkoitettua aineen, käyttö voi vaurioittaa laitetta.

- ▶ Käytä tässä laitteessa vain kalkinpoistoainetta, jota on saatavana valmistajan verkkokaupan tai huoltopalvelun kautta.

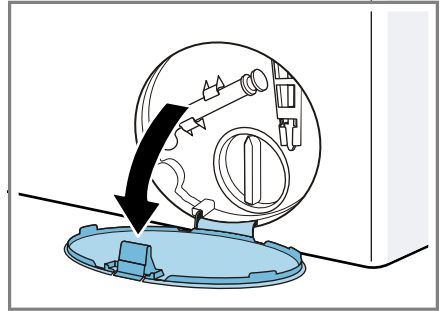
Poistopumpun puhdistus

Puhdista poistopumppu, jos esiintyy tukoksia tai kolisevia häiriöääniä.

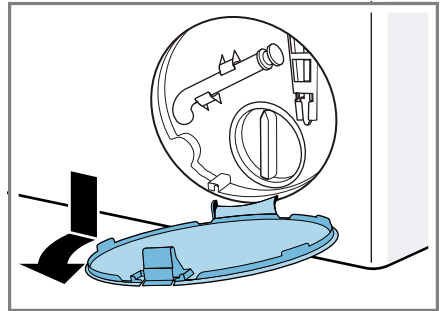
Poistopumpun tyhjennys

Huom: Noudata "turvallisuuteen" → *Sivu 4* ja "aineellisten vahinkojen välttämiseen" → *Sivu 11* liittyviä ohjeita, jotta laitteen käyttö on turvallista.

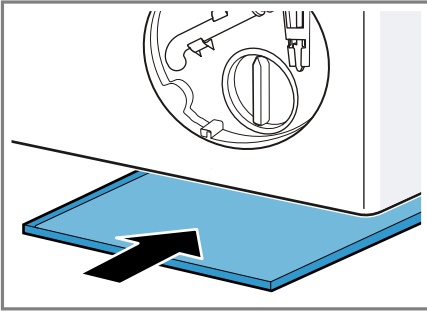
1. Sulje vesihana.
2. Kytke laite pois päältä.
3. Irrota laitteen verkkopistoke sähköverkosta.
4. Avaa huoltoluukku.



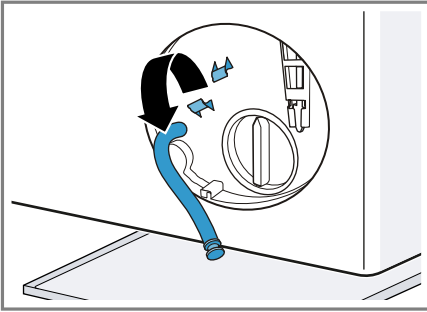
5. Ota huoltoluukku pois paikaltaan.



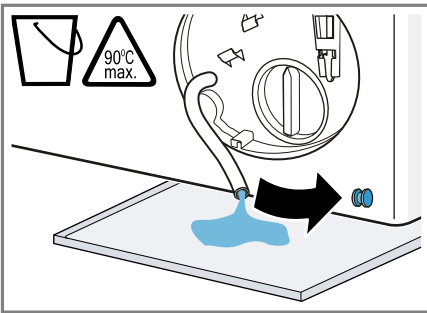
6. Aseta astia aukon alle.



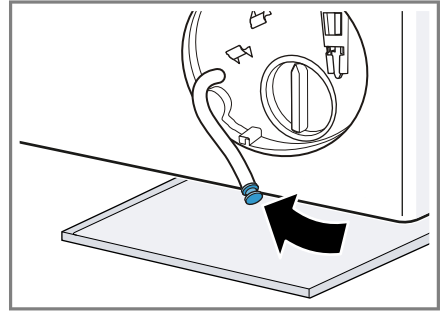
7. Ota tyhjennysletku pois pidikkeestä.



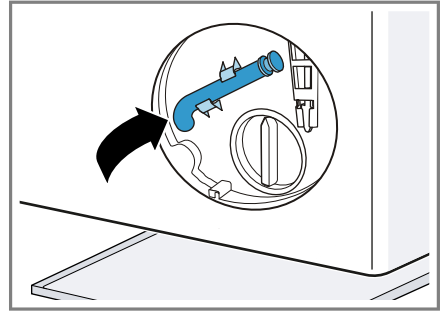
8. **⚠ VARO - Palamisvamman vaara!** Kun pesulämpötila on korkea, pesuvesi on kuumaa.
 ▶ Älä kosketa kuumaa pesuvettä.
 Irrota tulppa ja anna veden valua astiaan.



9. Paina tulppa paikalleen.



10. Kiinnitä tyhjennysletku pidikkeeseen.

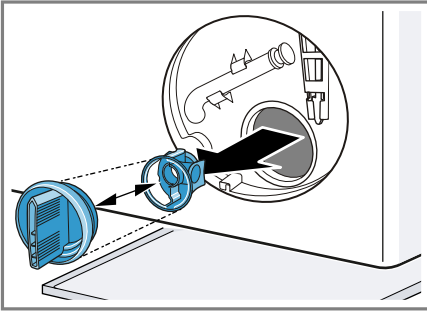


Poistopumpun puhdistus

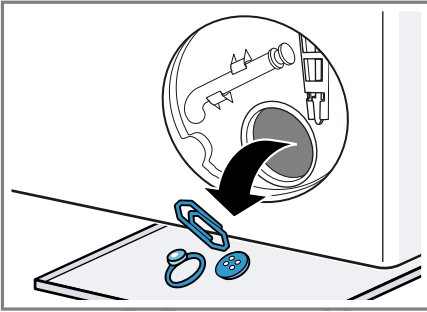
Huom: Noudata "turvallisuuteen" → *Sivu 4* ja "aineellisten vahinkojen välttämiseen" → *Sivu 11* liittyviä ohjeita, jotta laitteen käyttö on turvallista.

Edellytys: "Poistopumppu on tyhjä."
 → *Sivu 56*

- Koska poistopumpussa voi olla vielä jäännösvettä, kierrä pumpun kansi varovasti irti.
 - Suodattimen sisäosa voi jäädä kiinni pumppukoteloon karkean lian takia. Irrota lika ja ota suodattimen sisäosa pois paikaltaan.

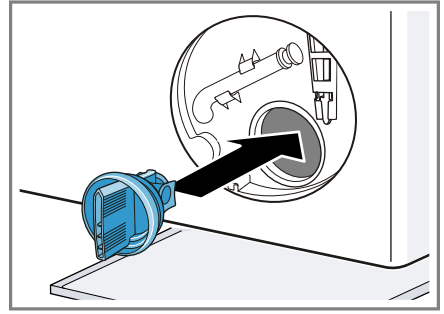


2. Puhdista sisätila, pumpun kannen kierre ja pumpunpesä.

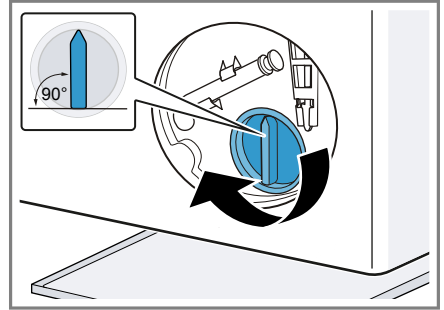


Pumpun kansi koostuu kahdesta rakenneosasta, jotka voidaan irrottaa toisistaan puhdistusta varten.

3. Varmista, että poistopumpun siipipyörä pääsee pyörimään vapaasti.
4. Aseta pumpun kansi paikalleen.
– Varmista, että pumpun kannen rakenneosat on asennettu oikein.

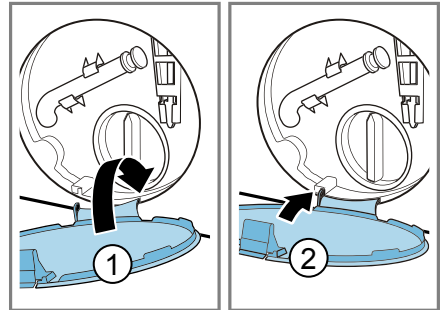


5. Kierrä pumpun kansi kiinni.



Pumpun kannen kädensijan pitää olla pystyasennossa.

6. Aseta huoltoluukku paikalleen ja lukitse kiinni.



7. Sulje huoltoluukku.

Ennen seuraavaa pesukertaa

Jotta pyykinpesuaine ei joudu seuraavan pesukerran yhteydessä käyttämättömänä viemäriputkeen,

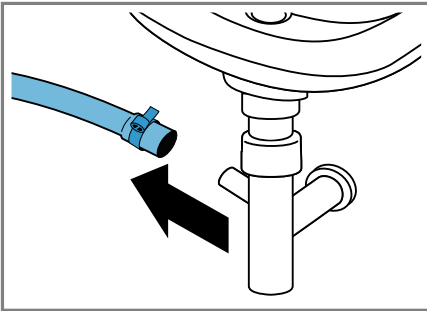
käynnistä ohjelma **Veden poisto** ja anna sen käydä läpi poistopumpun tyhjennyksen jälkeen.

1. Avaa vesihana.
2. Liitä pistoke pistorasiaan.
3. Kytke laite päälle.
4. Kaada yksi litra vettä manuaalisen annostelun lokeroon.
5. Käynnistä ohjelma **Veden poisto**.

Hajulukossa olevan poistovesiletkun puhdistus

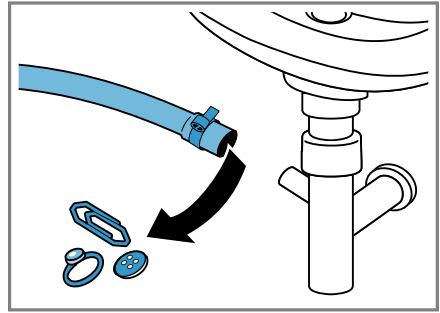
Jos poistovesiletku on hajulukossa likaantunut tai pesuvettä ei saa pumpattua pois, poistovesiletku on puhdistettava.

1. Kytke laite pois päältä.
2. Irrota laitteen verkkopistoke sähköverkosta.
3. Irrota letkunkiristin ja vedä poistovesiletku varovasti pois paikaltaan.

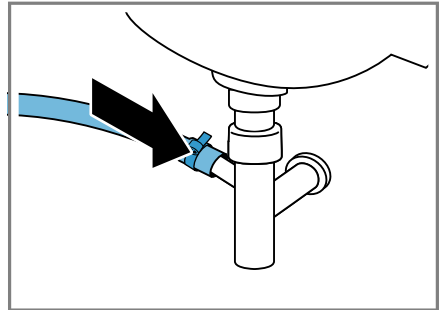


Jäännösvettä voi valua ulos.

4. Puhdista poistovesiletku ja hajulukon liitäntä.



5. Liitä poistovesiletku ja varmista liitäntäkohdan pitävyyss letkunkiristimellä.



Tulovesisihdin puhdistus

Puhdista tulovesisihdi, jos ilmenee tukkeumia, tai jos vedenpaine on liian pieni.

Tulovesiletkun tyhjennys

Jotta voit puhdistaa sihdin, tyhjennä ensin tulovesiletku.

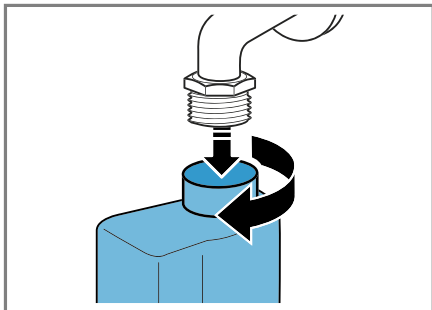
1. Sulje vesihana.
2. Aseta ohjelma **Puuvilla**.
3. Käynnistä ohjelma ja anna käydä n. 70 sekuntia.
4. Kytke laite pois päältä.
5. Irrota laitteen verkkopistoke sähköverkosta.

Vesihanauksen puhdistus

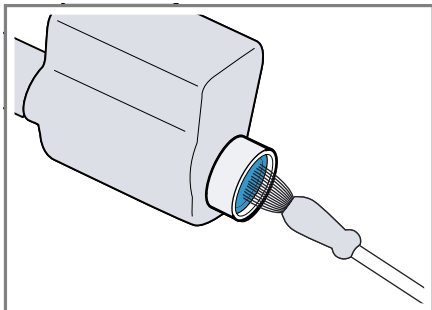
Huom: Noudata "turvallisuuteen" → *Sivu 4* ja "aineellisten vahinkojen välttämiseen" → *Sivu 11* liittyviä ohjeita, jotta laitteen käyttö on turvallista.

Edellytys: Tulovesiletku on tyhjä.

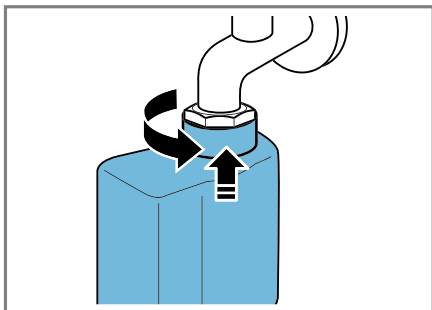
1. Irrota tulovesiletku vesihanasta.



2. Puhdista sihti pienellä harjalla.



3. Liitä tulovesiletku ja tarkasta tiiviys.



Toimintahäiriöiden korjaaminen

Voit poistaa itse laitteen pienet toimintahäiriöt. Tutustu häiriöiden korjaamisesta annettuihin ohjeisiin ennen kuin otat yhteyden huoltopalveluun. Näin vältät turhia kustannuksia.

VAROITUS

Sähköiskun vaara!

Epäasianmukaiset korjaukset ovat vaarallisia.

- ▶ Laitteen korjaustöitä saavat tehdä vain alan ammattilaiset.
- ▶ Laitteen korjaukseen saa käyttää vain alkuperäisiä varaosia.
- ▶ Jos laitteen verkkojohto vaurioituu, sen saa turvallisuussyistä vaihtaa vain valmistaja, sen huoltopalvelu tai vastaavan pätevyyden omaava henkilö.

Vikakoodi / vikanäyttö / signaali

Häiriö	Syy	Häiriön poisto
Näyttö sammunut ja ►■■ vilkkuu.	Energiansäästötila on aktiivinen.	<ul style="list-style-type: none"> ▶ Paina jotain valitsinta. ✓ Näyttö palaa taas.
"E:30 / -80"	Poistoputki tai poistovesiletku on tukossa.	▶ Puhdista poistoputki ja vedenpoistoletku.
	Poistoputki tai poistovesiletku on taittunut tai puristuksissa.	▶ Varmista, että poistoputki tai poistovesiletku ei ole taittunut tai puristuksissa.
	Poistopumppu tukossa.	▶ → "Poistopumpun puhdistus", Sivu 56
	Poistovesiletku on liitetty liian ylös.	▶ Asenna poistovesiletku enintään 1 metrin korkeudelle. → "Tekniset tiedot", Sivu 75
	Pumpun kantta ei ole koottu oikein.	▶ Kokoa pumpun kansi oikein.
"E:36 / -25 / -26"	Poistopumppu tukossa.	▶ → "Poistopumpun puhdistus", Sivu 56

Häiriö	Syy	Häiriön poisto
i-DOS virhe, Sulje i-DOS	Älykkään annostelujärjestelmän pumppu on jumittunut.	<ol style="list-style-type: none"> 1. Kytke laite pois päältä. 2. Puhdista pumppuyksikkö. → "Pesuainekotelon puhdistus", Sivu 54 3. Jos näyttö tulee uudestaan näkyviin, soita huoltopalveluun. → "Huoltopalvelu", Sivu 72 <p>Huom: Voit käynnistää pesuohjelman deaktivoimalla älykkään annostelujärjestelmän ja annostelemalla manuaalisesti. → "Valitsimet", Sivu 26</p>
"E:60 / -2B"	Epätasapainon tunnistus on keskeyttänyt linkouksen rumpuun epätasaisesti jakautuneen pyykin takia.	<p>▶ Jaa pyykki uudelleen rumpuun.</p> <p>Huom: Laita konetta täyttäessäsi rumpuun mieluiten aina yhdessä suuria ja pieniä vaatekappaleita. Erikokoiset vaatekappaleet jakautuvat lingottaessa tasaisemmin rumpun sisällä.</p>
"E:10 / -10"	Tulovesisihti on tukossa.	▶ "Puhdista tulovesisihti" → Sivu 59.
	Vesihana on kiinni.	▶ Avaa vesihana.
"E:35 / -10"	Tulovesiletku on taittunut tai puristuksissa.	▶ Varmista, että tulovesiletku ei ole taittunut tai puristuksissa.
	Pohjakaukalossa on vettä.	<p>▶ Sulje vesihana.</p> <p>▶ Soita huoltopalveluun. → "Huoltopalvelu", Sivu 72</p>
Laitteessa on vuoto.		▶ Sulje vesihana.
		▶ Soita huoltopalveluun. → "Huoltopalvelu", Sivu 72
Kaikki muut vikakoodit.	Toimintahäiriö	▶ Soita huoltopalveluun. → "Huoltopalvelu", Sivu 72
Vedenjäähdytys	Kuuma pesuvesi jäähdytetään ennen sen poistoa poistovesiletkujen säästämiseksi.	▶ Odota, kunnes pesuvesi on jäähtynyt.


Toimintahäiriöt

Häiriö	Syy	Häiriön poisto
Laite ei toimi.	Verkkojohdon pistoke ei ole liitetty.	▶ Liitä laite sähköverkkoon.
	Sulake on palanut.	▶ Tarkasta sulakerasiassa oleva sulake.
	Virransaanti on katkennut.	▶ Tarkista, toimivatko huoneen valot tai muut huoneessa olevat laitteet.
Ohjelma ei käynnisty.	Valitsinta ▷00 ei ole painettu.	▶ Paina ▷00.
	Luukku ei ole kiinni.	1. Sulje luukku. 2. Käynnistä ohjelma painamalla ▷00.
	Lapsilukko on aktivoitu.	▶ → "Lapsilukon deaktivointi", Sivu 46
	🕒 on aktivoitu.	▶ Tarkasta, onko 🕒 aktivoitu. → "Valitsimet", Sivu 26
	Pyykkiä on jäänyt puristuksiin luukun väliin.	1. Avaa luukku uudelleen. 2. Poista luukun väliin puristuksiin jäänyt pyykki. 3. Sulje luukku. 4. Käynnistä ohjelma painamalla ▷00.
	Pesuainekotelo ei ole työnnetty paikalleen vasteeseen saakka.	▶ Työnnä pesuainekotelo paikalleen vasteeseen saakka.
	Älykkään annostelujärjestelmän pumppu on jumittunut.	1. Kytke laite pois päältä. 2. Puhdista pumppuyksikkö. → "Pesuainekotelon puhdistus", Sivu 54 3. Jos näyttö tulee uudestaan näkyviin, soita huoltopalveluun. → "Huoltopalvelu", Sivu 72
	Huom: Voit käynnistää pesuohjelman deaktivoimalla älykkään annostelujärjestelmän ja annostelemalla manuaalisesti. → "Valitsimet", Sivu 26	
Luukku ei saa avattua.	Ei linkousta ☞ on aktivoitu.	▶ Jatka ohjelmaa seuraavasti valitsemalla Linkous tai Veden poisto ja painamalla ▷00. → "Ohjelman jatkaminen, kun pyykki on jäänyt veteen", Sivu 45

fi Toimintahäiriöiden korjaaminen

Häiriö	Syy	Häiriön poisto
Luukku ei saa avattua.	Lämpötila on liian korkea.	<ul style="list-style-type: none"> ▶ Odota, kunnes lämpötila on laskenut. ▶ → "Ohjelman keskeyttäminen", Sivu 45
	Vedenpinta on liian korkealla.	▶ Käynnistä ohjelma Veden poisto .
	Sähkökatko.	<ul style="list-style-type: none"> ▶ Avaa luukku hätäavaajan avulla. → "Lukon avaaminen hätätilanteessa", Sivu 70
Pesuvesi ei poistu laitteesta.	Poistoputki tai poistovesiletku on tukossa.	▶ Puhdista poistoputki ja vedenpoistoletku.
	Poistoputki tai poistovesiletku on taittunut tai puristuksissa.	▶ Varmista, että poistoputki tai poistovesiletku ei ole taittunut tai puristuksissa.
	Poistopumppu tukossa.	▶ → "Poistopumpun puhdistus", Sivu 56
	Ei linkousta ☐ on aktivoitu.	▶ Jatka ohjelmaa seuraavasti valitsemalla Linkous tai Veden poisto ja painamalla ▷☐☐. → "Ohjelman jatkaminen, kun pyykki on jäänyt veteen", Sivu 45
	Poistovesiletku on liitetty liian ylös.	▶ Asenna poistovesiletku enintään 1 metrin korkeudelle. → "Tekniset tiedot", Sivu 75
	Pumpun kantta ei ole koottu oikein.	▶ Kokoa pumpun kansi oikein.
	Pumpun kantta ei ole koottu oikein.	▶ Kokoa pumpun kansi oikein.
	Laitteeseen ei tule vettä. Pesuaine ei huuhtoudu pesuveteen.	Valitsinta ▷☐☐ ei ole painettu.
	Tulovesisihti on tukossa.	▶ "Puhdista tulovesisihti" → Sivu 59.
	Vesihana on kiinni.	▶ Avaa vesihana.
	Tulovesiletku on taittunut tai puristuksissa.	▶ Varmista, että tulovesiletku ei ole taittunut tai puristuksissa.

Häiriö	Syy	Häiriön poisto
Linkous käynnistyy useita kertoja.	Epätasapainon tunnistus tasaa epätasapainoa liikuttamalla pyykkiä rummussa useita kertoja.	<p>► Tämä ei ole vika - toimenpiteitä ei tarvita.</p> <p>Huom: Laita rumpuun mieluiten aina yhdessä suuria ja pieniä vaatekappaleita. Erikokoiset vaatekappaleet jakautuvat lingottaessa tasaisemmin rummun sisällä.</p>
Ohjelman kesto aika muuttuu pesuprosessin aikana.	Ohjelman kulku optimoidaan elektronisesti. Ohjelman kesto aika voi tämän takia muuttua.	► Tämä ei ole vika - toimenpiteitä ei tarvita.
	Epätasapainon tunnistus tasaa epätasapainoa liikuttamalla pyykkiä rummussa useita kertoja.	<p>► Tämä ei ole vika - toimenpiteitä ei tarvita.</p> <p>Huom: Laita rumpuun mieluiten aina yhdessä suuria ja pieniä vaatekappaleita. Erikokoiset vaatekappaleet jakautuvat lingottaessa tasaisemmin rummun sisällä.</p>
	Vaahdontunnistusjärjestelmä käynnistää huuhtelun, jos vaahtoa on liian runsaasti.	► Tämä ei ole vika - toimenpiteitä ei tarvita.
Rummussa ei näy vettä.	Vesi on luukusta näkyvän alueen alapuolella.	► Tämä ei ole vika - toimenpiteitä ei tarvita.
Rumpu nytkähtelee ohjelman käynnistymisen jälkeen.	Syynä on sisäinen moottoritesti.	► Tämä ei ole vika - toimenpiteitä ei tarvita.
Laitte värisee ja liikkuu lingottaessa.	Laitetta ei ole asennettu suoraan asentoon.	► Laitteen suoristaminen
	Laitteen jalvoja ei ole kiinnitetty.	► Kiinnitä laitteen jalat. Laitteen suoristaminen
	Kuljetustukia ei ole poistettu.	► Kuljetustukien poistaminen
Rumpu pyörii, laitteeseen ei tule vettä.	Täyttömäärän tunnistus on aktiivinen.	<p>► Tämä ei ole vika, toimenpiteitä ei tarvita.</p> <p>Huom: Täyttömäärän tunnistus voi kestää enimmillään 2 minuuttia.</p>

Häiriö	Syy	Häiriön poisto
Runsas vaahdonmuodostus.	Pesuainetta on annosteltu liikaa.	<ul style="list-style-type: none"> ▶ Välitön aputoimenpide: sekoita ruokalusikallinen huuhteluinetta 0,5 litraan vettä ja kaada seos manuaalisen annostelun lokeroon (ei pestäessä outdoor-, urheilu- tai untuvatekstiilejä). ▶ Jos älykäs annostelu on aktivoitu, pienennä "perusannostelumäärää" → <i>Sivu 47</i>. ▶ Kun annostelet manuaalisesti, pienennä pesuainemäärää seuraavalla pesukerralla, kun täyttömäärä on sama.
i-Dos  ei voida käyttää.	Älykästä annostelua ei ole tarkoitettu tälle ohjelmalle.	▶ Tämä ei ole vika - toimenpiteitä ei tarvita.
	Ohjelman etenemsvaihe ei salli älykästä annostelua.	Korjaus ei ole mahdollista.

Äänet

Häiriö	Syy	Häiriön poisto
Kohiseva, suhiseva ääni.	Vettä tulee paineella pesuainekoteloon.	▶ Tämä ei ole vika - normaali käyttöääni.
Pidempi, suriseva ääni ennen pesun tai huuhtelun alkua.	Älykäs annostelujärjestelmä annostelee pesuainetta tai hoitoainetta.	▶ Tämä ei ole vika - normaali käyttöääni.
Lyhyt, suriseva ääni laitteen päälle kytkemisen jälkeen.	Älykäs annostelujärjestelmä tekee toimintatestin.	▶ Tämä ei ole vika - normaali käyttöääni.
Kovia ääniä linkouksen aikana.	Laitetta ei ole asennettu suoraan asentoon.	▶ Laitteen suoristaminen
	Laitteen jalvoja ei ole kiinnitetty.	▶ Kiinnitä laitteen jalat. Laitteen suoristaminen
	Kuljetustukia ei ole poistettu.	▶ Kuljetustukien poistaminen
Kolisevaa, rämisevää ääntä poistopumpusta.	Poistopumppuun on päässyt vieras esine.	▶ → " <i>Poistopumpun puhdistus</i> ", <i>Sivu 56</i>
Ryystävä, rytmisen imun ääni.	Poistopumppu on aktiivinen, poistovesi pumpataan pois.	▶ Tämä ei ole vika - normaali käyttöääni.

Ongelma lopputuloksessa

Häiriö	Syy	Häiriön poisto
Rypistyminen.	Linkousnopeus on liian suuri.	▶ Aseta seuraavalla pesukerralla pienempi linkousnopeus.
	Täyttömäärä on liian suuri.	▶ Pienennä seuraavalla pesukerralla täyttömäärää.
	Tekstiililajille on valittu väärä ohjelma.	▶ Valitse tekstiililajille sopiva ohjelma. → <i>"Ohjelmat", Sivu 29</i>
Linkoustulos ei ole tyydyttävä. Pyykki on märkää / liian kosteaa.	Linkousnopeus asetettu pieneksi.	▶ Aseta seuraavalla pesukerralla suurempi linkousnopeus. ▶ Käynnistä ohjelma Linkous .
	Rypistymisestä on aktivoitu.	▶ Valitse tekstiililajille sopiva ohjelma. → <i>"Ohjelmat", Sivu 29</i>
	Epätasapainon tunnistus on keskeyttänyt linkouksen rumpuun epätasaisesti jakautuneen pyykin takia.	▶ Jaa pyykki uudelleen rumpuun. Huom: Laita konetta täyttäessäsi rumpuun mieluiten aina yhdessä suuria ja pieniä vaatekappaleita. Erikokoiset vaatekappaleet jakautuvat lingottaessa tasaisemmin rummun sisällä. ▶ Käynnistä ohjelma Linkous .
Kosteassa pyykissä on pesuainejäämiä.	Pesuaineessa voi olla veteen liukenemattomia aineita, jotka kertyvät pyykkiin.	▶ Käynnistä ohjelma Huuhtelu .
	Älykkään annostelujärjestelmän annostelusäiliössä on tarkoitukseen sopimatonta pyykinpesuainetta.	<ol style="list-style-type: none"> 1. Tarkasta, soveltuuko käytetty pesuaine käyttöön. → <i>"Pesuaine ja hoitoaine", Sivu 40</i> 2. Tyhjennä annostelusäiliöt. → <i>"Pesuainekotelon puhdistus", Sivu 54</i> 3. Puhdista annostelusäiliöt. 4. Täytä annostelusäiliöt uudelleen. → <i>"Annostelusäiliöiden täyttäminen", Sivu 46</i>
	Perusannostelumäärää ei ole asetettu oikein.	▶ Jos älykäs annostelu on aktivoitu, pienennä "perusannostelumäärää" → <i>Sivu 47</i> .
Pesuainejäämiä kuivassa pyykissä.	Pesuaineessa voi olla veteen liukenemattomia aineita, jotka kertyvät pyykkiin.	▶ Harjaa pyykki pesun ja kuivauksen jälkeen.

Häiriö	Syy	Häiriön poisto
Pesuainejäämiä kuivassa pyykissä.	Älykkään annostelujärjestelmän annostelusäiliössä on tarkoitukseen sopimatonta pyykinpesuainetta.	<ol style="list-style-type: none"> 1. Tarkasta, soveltuuko käytetty pesuaine käyttöön. → "Pesuaine ja hoitoaine", Sivu 40 2. Tyhjennä annostelusäiliöt. → "Pesuainekotelon puhdistus", Sivu 54 3. Puhdista annostelusäiliöt. 4. Täytä annostelusäiliöt uudelleen. → "Annostelusäiliöiden täyttäminen", Sivu 46
	Perusannostelumäärää ei ole asetettu oikein.	▶ Jos älykäs annostelu on aktivoitu, pienennä "perusannostelumäärää" → Sivu 47.
Riittämätön puhdistusteho.	Perusannostelumäärää ei ole asetettu oikein.	▶ Kun älykäs annostelu on aktivoitu, aseta "perusannostelumäärää" → Sivu 47oikein.
	Pyykinpesuaine tai hoitoaine älykkään annostelujärjestelmän annostelusäiliöissä on liian paksua.	<ol style="list-style-type: none"> 1. Tarkasta, soveltuuko käytetty pesuaine käyttöön. → "Pesuaine ja hoitoaine", Sivu 40 2. Tyhjennä annostelusäiliöt. → "Pesuainekotelon puhdistus", Sivu 54 3. Puhdista annostelusäiliöt. 4. Täytä annostelusäiliöt uudelleen. → "Annostelusäiliöiden täyttäminen", Sivu 46
	Älykkään annostelujärjestelmän annostelusäiliössä on tarkoitukseen sopimatonta pyykinpesuainetta.	<ol style="list-style-type: none"> 1. Tarkasta, soveltuuko käytetty pesuaine käyttöön. → "Pesuaine ja hoitoaine", Sivu 40 2. Tyhjennä annostelusäiliöt. → "Pesuainekotelon puhdistus", Sivu 54 3. Puhdista annostelusäiliöt. 4. Täytä annostelusäiliöt uudelleen. → "Annostelusäiliöiden täyttäminen", Sivu 46

Home Connect -ongelma

Häiriö	Syy	Häiriön poisto
Home Connect ei toimi asianmukaisesti.	Mahdollisia syitä on useita.	▶ Mene sivulle www.home-connect.com .

Häiriö	Syy	Häiriön poisto
Ei yhteyttä kotiverkkoon.	Wi-Fi on kytketty pois päältä.	▶ → <i>"Wi-Fi:n aktivointi laitteessa", Sivu 51</i>
	Wi-Fi on aktivoitu, mutta yhteyttä kotiverkkoon ei voida muodostaa.	<ol style="list-style-type: none"> 1. Varmista, että kotiverkko on käytettävissä. 2. Yhdistä laite uudelleen kotiverkkoon. → <i>"Laitteen yhdistäminen WLAN-kotiverkkoon (Wi-Fi) WPS-toiminnon avulla", Sivu 48</i> → <i>"Laitteen yhdistäminen WLAN-kotiverkkoon (Wi-Fi) ilman WPS-toimintoa", Sivu 49</i>

Vuoto

Häiriö	Syy	Häiriön poisto
Tulovesiletkusta valuu vettä.	Tulovesiletkua ei ole liitetty oikein / kunnolla.	<ol style="list-style-type: none"> 1. Liitä tulovesiletku oikein. Tulovesiletkun liittäminen 2. Kiristä ruuvikiinnitys.
Poistovesiletkusta valuu vettä.	Poistovesiletku on vaurioitunut.	▶ Vaihda vaurioitunut poistovesiletku.
	Poistovesiletkua ei ole liitetty oikein.	▶ Liitä poistovesiletku oikein. Poistovesiliitännän liitännättyypit

Hajuhaitat

Häiriö	Syy	Häiriön poisto
Laitteessa on epämiellyttävä haju.	Kosteus ja pesuainejäämät voivat edistää bakteerien kasvua.	<ul style="list-style-type: none"> ▶ → <i>"Rummun puhdistus", Sivu 54</i> ▶ Kun et käytä laitetta, jätä luukku ja pesuainekotelo auki, jotta jäännösvesi pääsee haihtumaan.

Lukon avaaminen hätätilanteessa

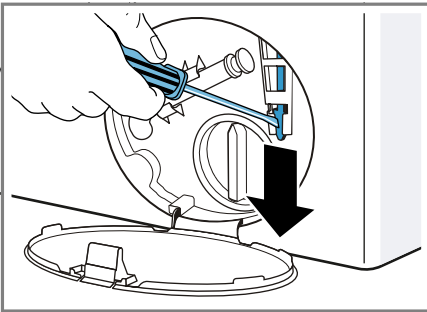
Jos haluat poistaa pyykin laitteesta, esimerkiksi virtakatkoksen yhteydessä, voit avata luukun lukituksen manuaalisesti.

Luukun lukituksen avaaminen

Edellytys: "Poistopumppu on tyhjä."
→ Sivu 56

1. **HUOMIO!** Ulos valuva vesi saattaa aiheuttaa aineellisia vahinkoja.
▶ Älä avaa luukkuja, jos vettä näkyy lasissa.

Vedä sopivalla työkalulla luukun hätäavaaja alaspäin ja päästä vapaaksi.



- ✓ Luukun lukitus on avattu.
2. Aseta huoltoluukku paikalleen ja lukitse kiinni.
 3. Sulje huoltoluukku.

Kuljetus, säilytys ja hävittäminen

Tästä näet, miten valmistelet laitteesi kuljetusta ja säilytystä varten. Lisäksi saat tietoa käytöstä poistettujen laitteiden hävittämisestä.

Laitteen irrottaminen

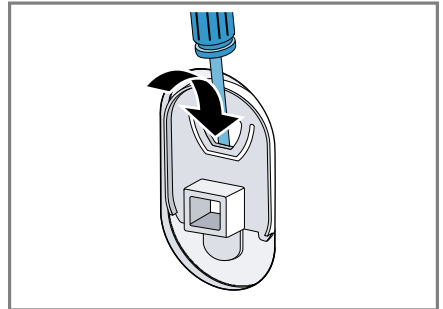
1. Sulje vesihana.

2. Tyhjennä tulovesiletku
→ "Tulovesiletkun tyhjennys",
Sivu 59.
3. Kytke laite pois päältä.
4. Irrota laitteen pistoke pistorasiasta.
5. Laske loppu pesuvesi pois.
→ "Poistopumpun puhdistus",
Sivu 56
6. Irrota letkut.
7. Tyhjennä annostelusäiliöt.

Kuljetustukien asentaminen

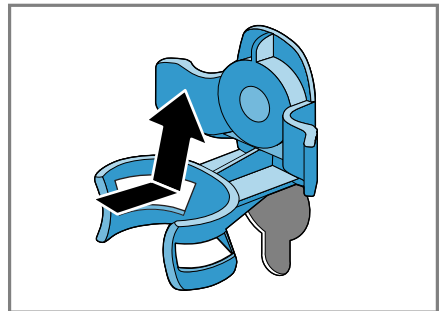
Käytä laitteen kuljetustukia, jotta vältät kuljetusvauriot.

1. Poista 4 suojatulppaa.
– Käytä suojatulppien poistamiseen tarvittaessa ruuvinväännintä.

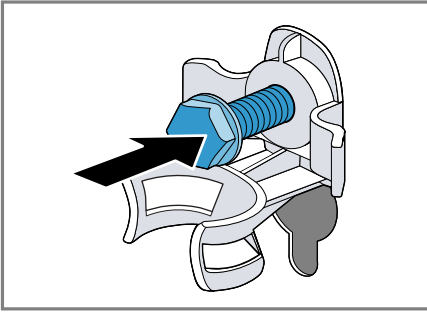


Säilytä suojatulpat huolellisesti.

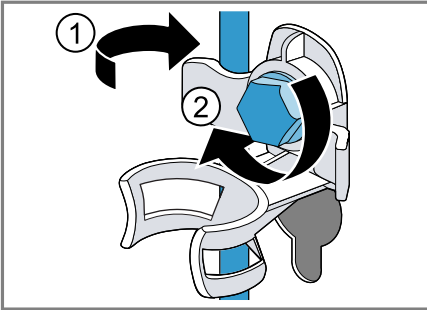
2. Aseta 4 holkkia paikoilleen.



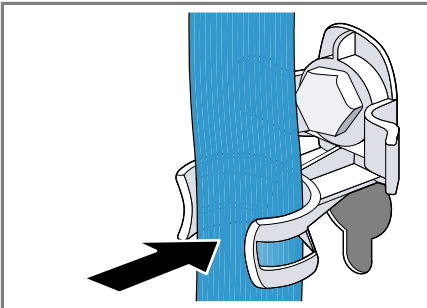
3. Aseta 4 kuljetustuen kaikki ruuvit paikoilleen ja kiristä kevyesti.



4. Aseta verkkojohto pidikkeeseen ① ja kiristä kuljetustukien kaikki 4 ruuvia ruuviavaimella, avainkoko 13 ②.



5. Aseta letku pidikkeeseen.



Laitteen ottaminen uudelleen käyttöön

- Poista kuljetustuet.
- Kaada n. 1 litra vettä pesuainekoteloon manuaalisen annostelun lokeroon.

- Käynnistä ohjelma **Veden poisto**.
 - ✓ Pyykinpesuaine ei pääse seuraavan pesun yhteydessä valumaan käyttämättömänä viemäriin.

Käytöstä poistetun laitteen hävittäminen

Ympäristön huomioivan hävittämisen avulla arvokkaita raaka-aineita voidaan käyttää uudelleen.

⚠ VAROITUS Terveysvahinkojen vaara!

Lapset voivat leikkiessään lukita itsensä vahingossa laitteeseen ja joutua hengenvaaraan.

- ▶ Älä sijoita laitetta sellaisen oven taakse, joka vaikeuttaisi laitteen oven avaamista tai estäisi sen avaamisen.
- ▶ Vedä käytöstä poistettujen laitteiden verkkojohdon pistoke irti, katkaise verkkojohto ja riko laitteen ovesa oleva lukko siten, että laitteen luukkua ei saa enää suljettua.

- Irrota verkkojohdon pistoke pistorasiasta.
- Katkaise verkkojohto.
- Hävitä laite ympäristöystävällisesti.



Tämän laitteen merkintä perustuu käytettyjä sähkö- ja elektroniikkalaitteita (waste electrical and electronic equipment - WEEE) koskevaan direktiiviin 2012/19/EU. Tämä direktiivi määrittää käytettyjen laitteiden palautus- ja kierrätys-säännökset koko EU:n alueella.

Huoltopalvelu

Jos sinulla on kysyttävää laitteen käytöstä, et saa poistettua häiriötä itse tai laite on korjattava, käänny huoltopalvelumme puoleen.

Voit poistaa monia ongelmia itse tässä käyttöohjeessa annettujen häiriönpoisto-ohjeiden tai verkkosivujemme ohjeiden avulla. Ota muussa tapauksessa yhteys huoltopalveluun.

Löydämme varmasti sopivan ratkaisun, ja pyrimme välttämään huoltoteknikon turhia käyntejä. Varmistamme, että laitteesi korjataan koulutetun huoltohenkilöstön toimesta valmistajan alkuperäisiä varaosia käyttäen niin takuutapauksissa kuin takuuajan päätyttyäkin.

Varsinaisia korjaustöitä saa turvallisuussyistä suorittaa vain alan ammattihenkilöstö. Takuu raukeaa, jos korjaukset tai muut koneeseen liittyvät työ tekee henkilö, jota emme ole valtuuttaneet kyseisiin töihin, tai jos koneeseen asennetaan varaosia, täydennys- tai lisäosia, jotka eivät ole alkuperäisiä osia ja aiheuttavat koneeseen vian.

Ekosuunnittelua koskevan asetuksen mukaisia toiminnan kannalta oleellisia osia on saatavilla huoltopalvelumme kautta vähintään 10 vuoden ajan laitteen markkinoille saattamisen jälkeen Euroopan talousalueella.

Huom: Huoltopalvelu on valmistajan takuun puitteissa maksuton.

Lisätietoja käyttömaan takuuajasta ja takuuehdoista saat huoltopalvelustamme, kauppiaalta tai verkkosivuiltamme.

Kun otat yhteyden huoltopalveluun, tarvitset laitteen mallinumeron (E-Nr.) ja valmistusnumeron (FD).

Huoltopalvelun yhteystiedot löytyvät oheisesta huoltopalveluluettelosta tai internet-sivuiltamme.

Mallinumero (E-nro) ja valmistusnumero (FD)

Mallinumero (E-nro) ja valmistusnumero (FD) on merkitty koneen tyyppikilpeen.

Tyyppikilpi sijaitsee mallista riippuen:

- oven sisäpuolella.
- huoltoluukun sisäpuolella.
- laitteen taustapuolella.

Merkitse laitteen tiedot ja huoltopalvelun puhelinnumero muistiin, niin löydät ne taas nopeasti.

AQUA-STOP-takuu


Ostosopimukseen perustuvan myyjän virhevastuun ja antamamme valmistajan takuun lisäksi myönnämme korvauksen seuraavin ehdoin.

- Jos vesivahingon syynä on vika Aqua-Stop turvajärjestelmässämme, korvaamme yksityiselle kuluttajalle aiheutuneet vahingot. Koneen täytyy olla liitetty sähköverkkoon, jotta vesiturva on taattu.
- Tämä takuu on voimassa koneen koko käyttöiän ajan.
- Takuuvaatimuksen edellytyksenä on, että Aqua-Stop-järjestelmällä varustetun koneen asennus ja liitäntä on tehty ammattitaitoisesti ja ohjeidemme mukaisesti; tähän sisältyy myös Aqua-Stop-jatkoletkun (alkuperäisvaruste) asianmukainen asennus. Takuu ei kata vesihanaan asennettuun Aqua-Stop-liitäntään meneviä viallisia tulovesiletkuja tai liittimiä.
- Aqua-Stop-järjestelmällä varustettuja koneita ei periaatteessa tarvitse tarkkailla

käytön aikana eikä vesihanaa tarvitse sulkea käytön jälkeen. Mutta huomioi, että kotivakuutusehdoissa saattaa olla vaatimus hanan sulkemisesta sekä käytön valvonnasta. Vesihana on suljettava ainoastaan siinä tapauksessa, että asunnosta poistutaan pitkäksi aikaa, esim. monta viikkoa kestäväälle lomalle.

Kulutustiedot

Seuraavat tiedot annetaan EU:n ekosuunnittelua koskevan asetuksen mukaisesti. Muille ohjelmille kuin ohjelmalle **Eco 40-60** annetut arvot ovat vain ohjearvoja, ja ne on määritetty voimassa oleva normin EN60456 perusteella. Automaattinen annostelutoiminto on tätä tarkoitusta varten deaktivoitu. Vertailutestiä koskeva huomautus: Deaktivoi automaattinen annostelutoiminto, paitsi jos tämä toiminto on testauksen kohteena.

Ohjelma	Täyttömäärä (kg)	Ohjelman kesto (h:min) ¹	Energian kulutus (kWh/jakso) ¹	Vedenkulutus (l/jakso) ¹	Maksimi lämpötila (°C) 5 min ¹	Linkousopeus (r/min) ¹	Jäännöskosteus (%) ¹
Eco 40-60 ²	10,0	3:55	1,200	70,0	40	1600	44
Eco 40-60 ²	5,0	2:55	0,650	48,0	33	1600	44
Eco 40-60 ²	2,5	2:45	0,330	36,0	25	1600	44
Puuvilla 20 °C	10,0	3:15	0,500	95,0	24	1600	46
Puuvilla 40 °C	10,0	3:36	1,400	95,0	42	1600	46
Puuvilla 60 °C	10,0	3:32	2,150	95,0	60	1600	46
Puuvilla 40 °C + ↓	10,0	4:14	1,450	105,0	42	1600	46
Synteettiset 40 °C	4,0	2:29	0,780	58,0	43	1200	30
Mix 40 °C	4,0	1:00	0,650	44,0	41	1600	52
Villa  30 °C	2,0	0:41	0,200	40,0	25	800	25

¹ Todelliset arvot voivat poiketa ilmoitetuista arvoista vedenpaineen, veden kovuuden, veden tulolämpötilan, sijoituspaikan lämpötilan, pyykin laadun, määrän ja likaisuuden, käytetyn pyykinpesuaineen, sähköverkon jännitevaihtelujen ja valittujen lisätoimintojen vaikutuksesta.

² Tarkastusohjelma EU:n ekosuunnitteluvaatimuksia koskevan asetuksen ja EU:n energiamerkintää koskevan asetuksen mukaan käytettäessä kylmävesiliitintä (15 °C).

Tekniset tiedot

Tästä löydät laitteesi numero- ja muut tiedot.

Laitteen korkeus	85,0 cm
Laitteen leveys	60,0 cm
Laitteen syvyys	64,0 cm
Paino	73 kg ¹
¹ Laitteen varustuksesta riippuen	

Suurin sallittu täyttömäärä	10 kg
Verkköjännite	220 - 240 V, 50 Hz
 Pienin sallittu asennussulake	10 A
Nimellisteho	2300 W
¹ Laitteen varustuksesta riippuen	

Ottoteho	<ul style="list-style-type: none"> ■ Pois päältä -tila: 0,10 W ■ Päälle jätetty -tila: 0,50 W ■ Verkkovoimustilan kesto (Wi-Fi): 5 min ■ Verkkovoimustila (Wi-Fi): 1,50 W
Vedenpaine	<ul style="list-style-type: none"> ■ Vähintään: 100 kPa (1 bar) ■ Enintään: 1000 kPa (10 bar)
Tulovesiletkun pituus	150 cm
Poistovesiletkun pituus	150 cm
Verkkoliitäntäjohdon pituus	210 cm
Suurin poistoveden pumppauskorkeus	100 cm

¹ Laitteen varustuksesta riippuen

Tuote sisältää energiatehokkuusluokkaan F kuuluvia valonlähteitä. Valonlähteitä on saatavilla varaosina. Ne saa vaihtaa vain koulutettu ammattihenkilö. Lisätietoja laitemallistasi löydät internetistä osoitteesta <https://energylabel.bsh-group.com>¹. Tämä verkko-osoite linkittyy viralliseen EU-tuotetietokantaan EPREL, jonka verkko-osoitetta ei ole vielä julkaistu painatushetkellä. Noudata sitten mallihakuun liittyviä ohjeita. Mallitunnus muodostuu tyypikilvessä mallinumeron (E-Nr.) vinoviivan edessä olevista merkeistä. Vaihtoehtoisesti löydät mallitunnuksen myös EU-energiamerkin ensimmäiseltä riviltä.

¹ Koskee vain Euroopan talousalueen maita

BSH Hausgeräte GmbH

Carl-Wery-Straße 34

81739 München

GERMANY

www.siemens-home.bsh-group.com

Valmistanut BSH Hausgeräte GmbH Siemens AG:n myöntämällä tavaramerkin käyttöluvalla



9001565630

(000626)

fi